

Înregistrați-vă produsul și obțineți asistență de la

www.philips.com/welcome

CD655



RO Robot telefonic



Avertisment

Folosiți numai baterii reîncărcabile.

Încărcați receptorul timp de 24 de ore înainte de utilizare.

PHILIPS

Cuprins

I	Important	3	5	Opțiuni suplimentare	21
I.1	Specificații privind alimentarea	3	5.1	Pornirea/oprirea receptorului	21
I.2	Informații de siguranță	3	5.2	Blocarea/deblocarea tastelor	21
I.3	Conformitatea	4	5.3	Introducerea textului sau a numerelor	21
I.4	Conformitatea cu standardul GAP	4	5.4	Apel în curs	21
I.5	Reciclarea și aruncarea	4	5.5	Apel în așteptare	23
I.6	Câmpuri electrice, magnetice și electromagnetice („EMF”)	5	5.6	Identificarea Liniei Apelantului	23
			5.7	Utilizarea agendei	23
2	Telefonul dvs.	6	5.8	Utilizarea listei de reapelare	26
2.1	Conținutul cutiei	6	5.9	Utilizarea jurnalului de apeluri	26
2.2	Prezentarea telefonului	7	5.10	Utilizarea funcției Intercom	27
2.3	Pictogramele display-ului	10	5.11	Apelarea receptoarelor	29
2.4	Pictogramele meniului	11			
2.5	Prezentarea unității de bază	12	6	Setări personale	30
			6.1	Modificarea denumirii receptorului	30
3	Pregătirea pentru utilizare	13	6.2	Tonuri receptor	30
3.1	Conectarea unității de bază	13	6.3	Modificarea limbii display-ului	31
3.2	Montarea pe perete a bazei	13	6.4	Setarea fundalului	31
3.3	Instalarea telefonului	14	6.5	Setarea schemei de culori	31
3.4	Modul de salutare	15	6.6	Setarea nivelului contrastului	31
3.5	Structura meniului	16	6.7	Setarea luminii de fundal	32
			6.8	Activarea/dezactivarea închiderii automate	32
4	Utilizarea telefonului	19	7	Setările ceas/alarmă	33
4.1	Efectuarea unui apel	19	7.1	Setarea datei și orei	33
4.2	Preluarea unui apel	20	7.2	Setarea formatului datei/orei	33
4.3	Încheierea unui apel	20			

7.3	Setarea alarmei	34
7.4	Setarea sunetului alarmei	34
8	Setări avansate	35
8.1	Apel simplu	35
8.2	Activarea/dezactivarea modului Conferință	35
8.3	Blocarea apelurilor	36
8.4	Activarea/dezactivarea modului sunet XHD	36
8.5	Modificarea PIN-ului inițial	37
8.6	Înregistrarea	37
8.7	Anularea înregistrării unui receptor	38
8.8	Selectarea țării	38
8.9	Resetarea	39
8.10	Setări prestabilite	39
8.11	Setarea prefix auto	40
8.12	Modificarea timpului de reapelare	40
8.13	Modificarea modului de formare (opțiune ce depinde de țară)	41
8.14	Setarea primei sonerii	41
9	Servicii de rețea	42
9.1	Transfer apel	42
9.2	Mesageria vocală	43
9.3	Apel invers	43
9.4	Anularea opțiunii apel invers	44

9.5	ID ascuns	44
10	SMS	45
10.1	Compunerea și trimiterea unui SMS nou	45
10.2	Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări	46
10.3	Salvarea unui mesaj în Casetă cionă	48
10.4	Setări SMS	49
11	Robotul telefonic (TAM)	52
11.1	Redarea	52
11.2	Ștergerea tuturor mesajelor	53
11.3	Setarea mod de răspuns	53
11.4	Mesajul de întâmpinare personalizat	54
11.5	Pornirea/oprirea robotului cu ajutorul receptorului	55
11.6	Setările robotului telefonic	55
11.7	Parcurgerea apelurilor	57
12	Date tehnice	58
13	Întrebări frecvente	59
14	Index	62

I Important

Citiți cu atenție acest ghid al utilizatorului înainte de a folosi telefonul. Conține informații și observații importante despre telefonul dvs.

I.1 Specificații privind alimentarea

- Acest produs trebuie să fie alimentat de la o priză de CA de 220-240 de volți. În cazul unei căderi de tensiune, semnalul se poate pierde.
- Rețeaua electrică este considerată a fi periculoasă. Singurul mod de întrerupere a alimentării încărcătorului este să scoateți sursa de alimentare din priză. Asigurați-vă că priza de curent este întotdeauna ușor accesibilă.
- Tensiunea rețelei este clasificată ca TNV-3 (Tensiuni ale Rețelelor de Telecomunicații), definită de standardul EN 60-950.



Avertisment

Pentru a evita defectarea sau funcționarea defectuoasă:

- Evitați atingerea contactelor de încărcare sau a bornelor bateriei de obiecte metalice.
- Nu desfaceți încărcătorul, deoarece vă puteți expune la tensiuni ridicate.
- Nu utilizați altă baterie decât cea livrată împreună cu produsul sau recomandată de către Philips: pericol de explozie.
- Utilizați întotdeauna cablurile furnizate odată cu produsul.

I.2 Informații de siguranță

- Activarea modului mâini libere poate duce la creșterea bruscă a volumului în cască până la un nivel extrem de ridicat: aveți grijă ca receptorul să nu fie prea aproape de urechea dvs.
 - Acest echipament nu a fost proiectat pentru a efectua apeluri de urgență în cazul căderilor de tensiune. Pentru apelurile de urgență, se va folosi un alt telefon.
 - Nu expuneți telefonul la lumina directă a soarelui sau la temperaturi excesive degajate de aparatele de încălzire.
 - Nu trântiți telefonul și nu lăsați alte obiecte să cadă peste acesta.
 - Nu utilizați agenți de curățare care conțin alcool, amoniac, benzen sau substanțe abrazive, deoarece aceștia pot distruge aparatul.
 - Nu utilizați produsul în locuri în care există pericol de explozie.
 - Evitați contactul obiectelor metalice mici cu produsul. Acest lucru poate afecta calitatea audio și defecta produsul.
 - Evitați contactul încărcătorului cu lichidele.
 - Telefoanele mobile active din apropiere pot provoca interferențe.
- Despre temperatura de funcționare și depozitare:
- A se utiliza în locuri în care temperatura este întotdeauna între 0 și 35°C (32 - 95°F).
 - A se păstra în locuri în care temperatura este întotdeauna între -20 și 45°C (-4 - 113°F).

- Durata de viață a bateriei poate fi redusă din cauza temperaturilor joase.

1.3 Conformitatea

Noi, Philips, declarăm că produsul respectă cerințele esențiale aplicabile și alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE. Acest produs poate fi conectat numai la rețelele de telefonie analoge din țările menționate pe cutie.

Declarația de conformitate se găsește la www.p4c.philips.com.

1.4 Conformitatea cu standardul GAP

Prin standardul GAP se garantează conformitatea tuturor receptoarelor și unităților de bază DECT™ GAP cu cerințele minime de funcționare ale standardului, indiferent de producătorul acestora. Receptorul și unitatea de bază corespund cerințelor GAP, ceea ce înseamnă că se garantează funcționalitatea următoarelor opțiuni: înregistrarea receptorului, preluarea legăturii, recepționarea apelurilor și formarea numerelor. Opțiunile avansate pot să nu fie disponibile dacă folosiți un alt receptor decât CD650/655 cu unitatea de bază. Pentru a înregistra și utiliza receptorul dvs. CD650/655 cu o unitate de bază compatibilă GAP, dar fabricată de alt producător, urmați mai întâi procedura descrisă în instrucțiunile producătorului, apoi urmați procedura descrisă la pagina 37.

Pentru a înregistra la unitatea de bază CD650/655 un receptor fabricat de alt

producător, puneți unitatea de bază în modul de înregistrare (pagina 37), apoi urmați procedura descrisă în instrucțiunile producătorului.

1.5 Reciclarea și aruncarea Instrucțiuni de aruncare a bateriilor:

Nu aruncați bateriile împreună cu deșeurile menajere obișnuite.



Informații despre ambalaj:

Philips a marcat ambalajele cu simbolurile standard de promovare a reciclării și aruncării corespunzătoare a produselor vechi.



S-a contribuit financiar la sistemul național de recuperare și reciclare asociat.



Ambalajele etichetate sunt reciclabile.

1.6 Câmpuri electrice, magnetice și electromagnetice („EMF”)

1. Philips Royal Electronics fabrică și comercializează multe produse de consum care, la fel ca orice alt aparat electronic, au capacitatea de a emite și recepționa semnale electromagnetice.
2. Unul dintre principalele principii comerciale ale Philips constă în luarea tuturor măsurilor de siguranță și sănătate necesare pentru ca produsele sale să fie în conformitate cu cerințele legale

aplicabile și să respecte standardele EMF în vigoare în momentul fabricării acestora.

3. Philips urmărește să dezvolte, să fabrice și să promoveze produse care nu au efecte negative asupra sănătății.
4. Philips confirmă că, dacă produsele sale sunt corect manipulate și folosite conform instrucțiunilor, utilizarea lor este sigură, așa cum arată dovezile științifice din prezent.
5. Philips se implică activ în dezvoltarea standardelor EMF și de siguranță internaționale, ceea ce îi permite să anticipeze îmbunătățirea ulterioară a standardelor și adoptarea rapidă a acestora în procesul de fabricație a produselor sale.

2 Telefonul dvs.

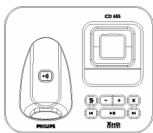
Felicitări pentru achiziția făcută și bine ați venit la Philips!

Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă produsul la www.philips.com/welcome.

2.1 Conținutul cutiei



Receptor



Unitatea de bază



Capacul compartimentului pentru baterii



2 baterii AAA reîncărcabile



Sursă de alimentare



Cablul telefonic*



Ghidul utilizatorului



Garanție



Ghid de inițiere rapidă

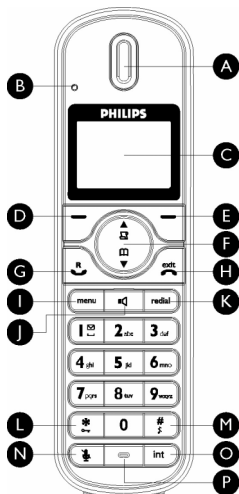


Observație

*S-ar putea ca adaptorul de linie să fie în cutie, separat de cablul telefonic. În acest caz, trebuie să conectați adaptorul la cablul telefonic înainte de a introduce cablul telefonic în priza corespunzătoare.

În pachetele multireceptor, veți găsi unul sau mai multe receptoare adiționale, încărcătoare cu surse de alimentare și baterii reîncărcabile suplimentare.

2.2 Prezentarea telefonului



A Cască

B Led de eveniment

Se aprinde intermitent în cazul unui apel nepreluat nou, al unui SMS nou, al unui mesaj vocal nou sau al unui mesaj nou pe robotul telefonic.

Observație

Dacă nu v-ați abonat la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului, nu veți fi anunțat asupra evenimentelor noi, cu excepția noilor mesaje înregistrate pe robotul telefonic. Astfel, ledul de eveniment nu se va aprinde intermitent în cazul unui apel, SMS sau mesaj vocal nou.

C Display

Vezi pagina 10 pentru prezentarea pictogramelor display-ului.

D Tastă programabilă stânga

Pentru selectarea funcției afișate pe ecranul receptorului imediat deasupra sa. În timpul unei convorbiri: inițierea unui apel secundar, consultarea agendei, transferul unui apel sau activarea / dezactivarea modului de sunet XHD.

Pentru activarea luminii de fundal.

E Tastă programabilă dreapta

Pentru selectarea funcției afișate pe ecranul receptorului imediat deasupra sa. Pentru activarea luminii de fundal.

F Tastele de navigare

În modul inactiv: pentru a vă deplasa în sus și a accesa jurnalul de apeluri și pentru a vă deplasa în jos și a accesa agenda.

În timpul unei convorbiri: pentru a vă deplasa în sus/jos pentru a mări sau reduce volumul în cască și cel al difuzorului.

În modul de editare: pentru a vă deplasa în sus/jos pentru a trece la caracterul precedent/următor.

În alte moduri: pentru a vă deplasa în sus/jos într-o listă de meniu și pentru a trece la înregistrarea anterioară sau următoare din agendă, lista de reapelare sau jurnalul de apeluri.

G Tasta Vorbire

În modul inactiv: pentru preluarea unui apel extern sau intern.

În timpul unei convorbiri: pentru activarea funcției de reapelare.

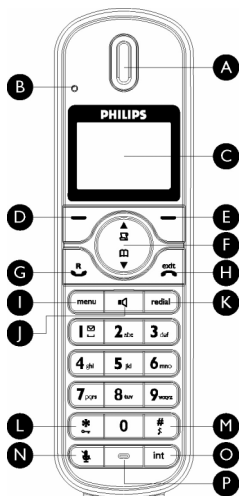
În alte moduri: pentru formarea numărului selectat din agendă, lista de reapelare sau jurnalul de apeluri.

H Tasta de închidere

În modul inactiv: apăsați lung pentru a porni/închide receptorul.

În timpul unei convorbiri: pentru a încheia o convorbire.

În alte moduri: Reveniți la modul inactiv.



I Tasta Meniu

În modul inactiv: pentru deplasarea la meniul principal.

J Tasta pentru difuzor

În modul inactiv: pentru a activa difuzorul și a forma numărul. Pentru a prelua un apel în modul mâini libere.

În timpul unei convorbiri: pentru a activa/dezactiva difuzorul.

K Tasta Reapel

În modul inactiv: pentru accesarea listei de reapelare.

L Tasta pentru blocarea tastelor



În modul inactiv: pentru a introduce *.

Apăsăți lung pentru a bloca/debloca tastele.

În timpul unei convorbiri: pentru a introduce *.

M Tasta pentru activarea/dezactivarea soneriei și tasta pentru pauză

În modul inactiv: pentru a introduce #.

Apăsăți lung pentru a activa/dezactiva soneria.

În timpul unei convorbiri: pentru a introduce #.

La preformare: Apăsăți lung pentru a introduce o pauză marcată cu litera „P”.

În modul de editare: Apăsăți lung pentru a comuta între majuscule și minuscule.

N Tasta Mut

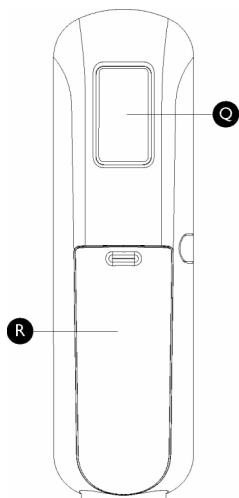
În timpul unei convorbiri: pentru a anula/reactiva microfonul receptorului.

O Tasta de redirecționare apel și tasta pentru intercom/conferință

În modul inactiv: pentru a iniția un apel intern.

În timpul unei convorbiri: pentru a reține linia și a apela un alt receptor. Apăsăți lung pentru a iniția o conferință între apelurile interne și externe.

P Microfon



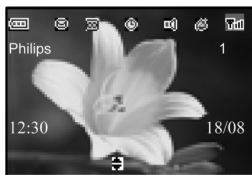
Q Difuzor

**R Capacul compartimentului
pentru baterii**

⚡ Pericol

Activarea modului mâini libere poate
duce la creșterea bruscă a volumului în
cască până la un nivel extrem de ridicat.
Aveți grijă ca receptorul să nu fie prea
aproape de urechea dvs.

2.3 Pictogramele display-ului



Indică încărcarea completă a bateriei. Pictograma se aprinde intermitent în timpul încărcării și atunci când bateria este descărcată.



Indică descărcarea completă a bateriei.



Indică preluarea sau reținerea unui apel extern. Pictograma se aprinde intermitent la primirea unui apel.



Indică prezența SMS-urilor în caseta de intrări. Pictograma se aprinde intermitent dacă aveți mesaje vocale noi sau SMS-uri necitite.



Apare atunci când există înregistrări în jurnalul de apeluri sau la accesarea jurnalului de apeluri. Pictograma se aprinde intermitent dacă aveți apeluri nepreluete.



Apare atunci când activați deșteptătorul.



Apare atunci când activați difuzorul.



Apare atunci când activați opțiunea de dezactivare a soneriei.



Indică activarea robotului telefonic. Pictograma se aprinde intermitent atunci când memoria robotului telefonic este plină.



Indică înregistrarea și localizarea receptorului în zona de acoperire a unității de bază.

Pictograma se aprinde intermitent atunci când receptorul este în afara zonei de acoperire sau caută o bază.

2.4 Pictogramele meniului



AGENDA



SET. PERSONALE



CEAS ȘI ALARMĂ



SETĂRI AV.



SERVICII REȚEA

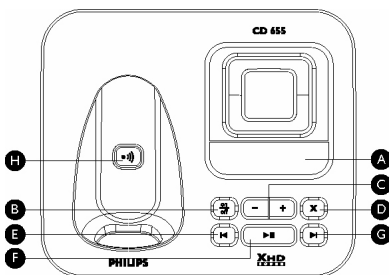


SMS



ROBOT TEL.

2.5 Prezentarea unității de bază



A Contor de mesaje

Se aprinde intermitent: indică numărul de mesaje noi.

Stabilă: indică numărul de mesaje vechi.

2 bare care se aprind intermitent: indică faptul că memoria este plină.

Indică nivelul volumului (L0 – L5) atunci când se apasă tasta .

Indică numărul mesajului curent în timpul redării.

B Tasta pornit/oprit

În modul inactiv, a *păsați scurt* pentru a porni/opri robotul telefonic.

C Tastele pentru volum

Pentru a mări/reduce volumul difuzorului în timpul redării mesajelor.

Există 5 niveluri ale volumului.

Filtrarea apelurilor este activată dacă volumul difuzorului nu este dezactivat.

D Tasta Șterge

Pentru a șterge mesajul curent în timpul redării mesajelor.

Apăsați lung pentru a șterge toate mesajele atunci când robotul telefonic se află în modul inactiv (mesajele necitite nu vor fi șterse).

E Tasta pentru mesajul anterior/ repetare mesaj

Dacă apăsați de două ori în timpul redării mesajului, reveniți la mesajul precedent.

Dacă apăsați o dată în timpul redării mesajului, acesta este redat din nou.

F Tasta de redare/oprire

Pentru redarea mesajelor telefonice (primul mesaj înregistrat va fi primul mesaj redat).

Pentru oprirea redării mesajelor.

G Tasta pentru mesajul următor

Pentru a trece la următorul mesaj în timpul redării mesajelor.

H Tasta Apelare

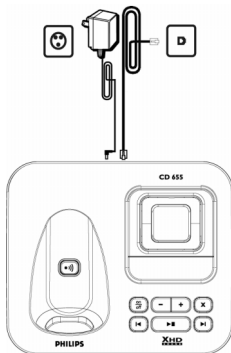
Pentru apelarea receptorului.

Apăsați lung pentru a iniția procedura de înregistrare.

3 Pregătirea pentru utilizare

3.1 Conectarea unității de bază

- 1 Așezați unitatea de bază într-o zonă centrală, lângă priza liniei telefonice și priza electrică.
- 2 Conectați cablul telefonic și cablul de alimentare la conectorii corespunzători de pe partea de dedesubt a unității de bază, conform figurii.



- 3 Conectați celălalt capăt al cablului telefonic la priza telefonică, iar celălalt capăt al cablului de alimentare la priza electrică.

⚠ Observație

Este posibil ca adaptorul de linie să nu fie conectat la cablul telefonic. În acest caz, trebuie să conectați adaptorul la cablul telefonic înainte de a introduce cablul telefonic în priza corespunzătoare.

⚠ Avertisment

Evitați să așezați unitatea de bază prea aproape de obiectele metalice de dimensiuni mari, cum ar fi fișetele, radiatoarele sau aparatele electrice. Acest lucru poate afecta aria de acoperire și calitatea sunetului. Clădirile cu pereți exteriori și interiori groși pot afecta transmiterea semnalelor la și de la bază.

⚠ Avertisment

Unitatea de bază nu este prevăzută cu un întrerupător PORNIT/OPRIT.

Alimentarea se face atunci când adaptorul electric este introdus în unitate și conectat la priza electrică. Singurul mod de întrerupere a alimentării unității este să scoateți adaptorul din priză. De aceea, asigurați-vă că priza este întotdeauna ușor accesibilă.

Adaptorul electric și cablul liniei telefonice trebuie să fie corect conectate, deoarece o conectare incorectă poate deteriora aparatul.

Utilizați întotdeauna cablul telefonic livrat odată cu aparatul. În caz contrar, s-ar putea să nu aveți ton de apel.

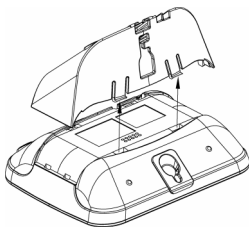
3.2 Montarea pe perete a bazei

Baza poate fi montată pe perete. Pentru a o monta pe perete, urmați instrucțiunile de mai jos.

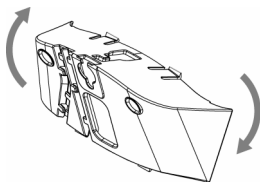
⚠ Avertisment

Nu se recomandă folosirea altor metode de montare pe perete, deoarece produsul se poate defecta.

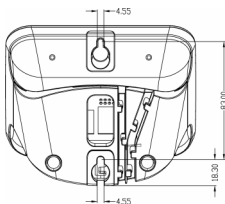
- 1 Scoateți suportul de pe partea din spate a unității de bază.



- 2** Întoarceți suportul invers și reintroduceți-l în partea din spate a unității de bază.

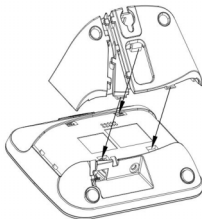


- 3** Introduceți șuruburile (neincluse) în perete.



- 4** Aliniați găurile de montare de pe partea din spate a bazei cu șuruburile de pe perete.

- 5** Fixați baza în poziție.



3.3 Instalarea telefonului

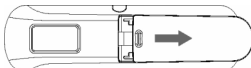
Înainte de a utiliza receptorul, trebuie ca bateriile să fie montate și încărcate la maximum.

3.3.1 Montarea bateriilor

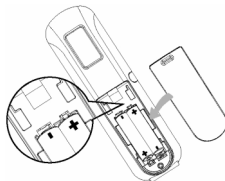
⚠ Avertisment

Utilizați numai bateriile AAA reîncărcabile furnizate odată cu aparatul dvs. Dacă folosiți baterii alcaline sau de alt tip, pot apărea scurgeri ale lichidului din baterie.

- 1** Scoateți capacul compartimentului pentru baterii.



- 2** Așezați bateriile respectând polaritatea indicată și puneți la loc capacul.



Pregătirea pentru utilizare

3.3.2 Încărcarea bateriilor



Avertisment

Receptorul trebuie să fie încărcat timp de cel puțin 24 de ore înainte de prima utilizare.

Atunci când nivelul bateriei este scăzut, senzorul de baterie descărcată vă atenționează printr-un semnal sonor și prin aprinderea intermitentă a pictogramei bateriei.

Dacă nivelul bateriei este extrem de scăzut, telefonul se închide automat, iar operațiunile în curs nu vor fi salvate.

- 1** Așezați receptorul în furca unității de bază. Veți auzi o melodie dacă receptorul este corect așezat.
- 2** Pictograma bateriei  de pe display se aprinde intermitent în timpul încărcării.
- 3** Pictograma bateriei  se stabilizează atunci când receptorul este încărcat la maximum.



Observație

Durata optimă de viață a bateriei este atinsă după 3 cicluri de încărcare (peste 15 ore) și descărcare complete, permițând aproximativ 12 ore de convorbire și 150 de ore în așteptare.

3.4 Modul de salutare



Observație

În funcție de țara dvs., ecranul **BUN VENIT** poate să nu apară. În acest caz, nu trebuie să selectați setările țării/operatorului/limbii dvs.

În cazul în care **BUN VENIT** apare pe

ecran înainte de a pune receptorul în funcțiune pentru prima dată, trebuie să îl configurați în funcție de țara de utilizare. După câteva minute de încărcare, va apărea cuvântul **BUN VENIT** în diverse limbi. Urmați pașii de mai jos pentru a configura telefonul:

- 1** Derulați  până la cuvântul **BUN VENIT** în limba preferată și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma alegerea făcută.
- 2** Derulați  până la țara dvs.
- 3** Apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma alegerea făcută.
- 4** Apăsați tasta  până la operatorul dvs. (dacă este nevoie).
- 5** Apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a confirma alegerea făcută.
 - *Setările prestabilite ale liniei și limba meniului pentru țara selectată vor fi configurate automat.*
 - *Pentru a seta data/ora, vezi „Setarea datei și orei” la pagina 33. Telefonul dvs. este acum gata de utilizare.*



Observație

Puteți efectua și recepționa apeluri și fără să definiți mai întâi țara. Modul de salutare va apărea din nou după apel.

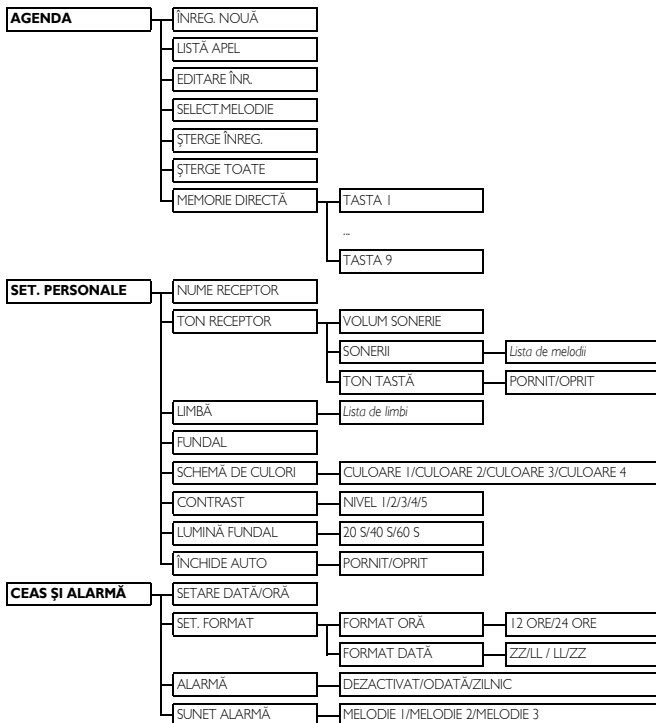


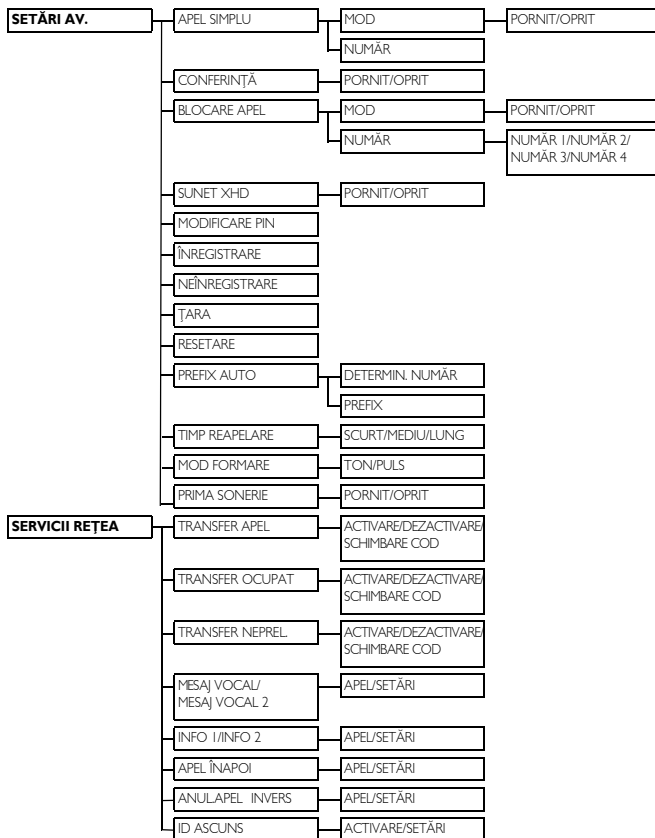
Indicație

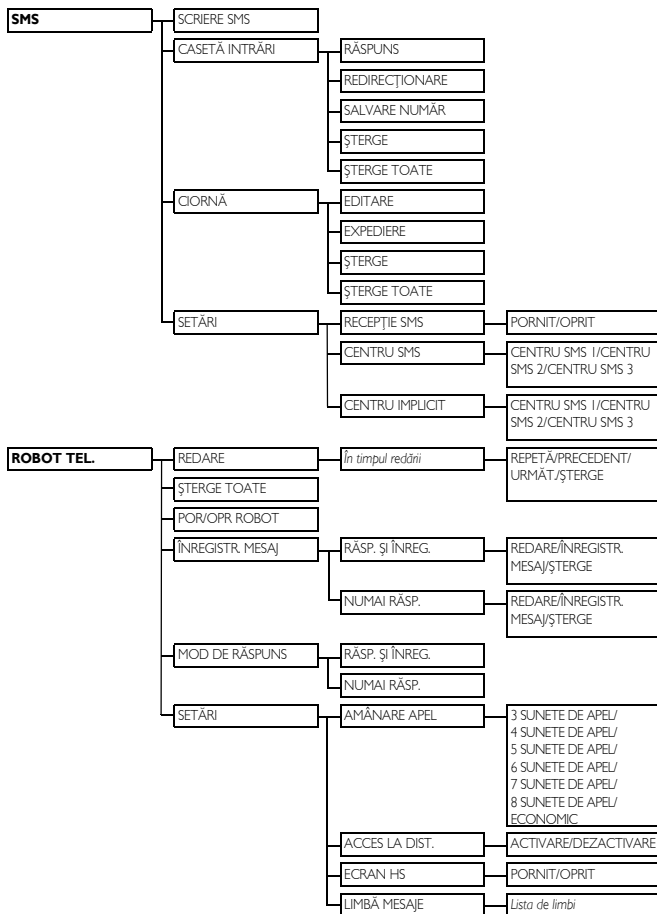
După prima configurare, puteți modifica oricând setările țării dvs. (vezi secțiunea “Selectarea țării” din capitolul 8.8) Dacă nu apăsați niciuna dintre taste într-un interval de 15 secunde, receptorul revine automat la modul inactiv. Va reveni la modul inactiv și automat, atunci când reașezați receptorul pe unitatea de bază.

3.5 Structura meniului

În tabelul de mai jos este prezentată structura meniului telefonului dvs. Apăsăți tasta  în modul inactiv pentru a accesa meniul principal. Folosiți tastele de navigare  pentru a parcurge meniurile și apăsați tasta programabilă stânga  pentru a accesa fiecare opțiune.







4 Utilizarea telefonului

4.1 Efectuarea unui apel

4.1.1 Preformarea

- 1 Formați numărul (maximum 24 de cifre).
- 2 Apăsați tasta  sau .
 - *Apelul este inițiat.*

* Indicație

Puteți introduce un prefix în fața numărului preformat, vezi „Setări prestabilite” la pagina 39 pentru mai multe informații.

4.1.2 Apelarea directă

- 1 Apăsați tasta  sau  pentru a accesa linia telefonică.
 - 2 Formați numărul.
 - *Apelul este inițiat.*
-

4.1.3 Apelarea din lista de reapelare

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv.
- 2 Derulați  până la o înregistrare din lista de reapelare.
- 3 Apăsați tasta  sau .
 - *Apelul este inițiat.*

* Indicație

În receptor sunt memorate ultimele 20 de numere formate. Ultimul număr format va fi primul număr afișat în lista de reapelare. Dacă numărul reapelat se potrivește cu o înregistrare din agendă, va fi afișat numele.

4.1.4 Apelarea din jurnalul de apeluri

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv.
- 2 Derulați  până la **LISTĂ APEL, SMS sau ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa submeniurile respective.
- 3 Derulați  până la o înregistrare.
- 4 Apăsați tasta  sau .
 - *Apelul este inițiat.*

Observație

Trebuie să vă abonați la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului pentru a putea vedea numărul sau numele apelantului în jurnalul de apeluri (vezi „Accesarea jurnalului de apeluri” la pagina 27).

4.1.5 Apelarea din agendă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv.
- 2 Derulați  până la o înregistrare din agendă.
- 3 Apăsați tasta  sau .
 - *Apelul este inițiat.*

* Indicație

În loc să derulați  pentru a parcurge succesiv înregistrările din agendă, puteți apăsa tasta numerică corespunzătoare primei litere a înregistrării pe care doriți să o localizați. De exemplu, dacă apăsați tasta , vor fi afișate înregistrările care încep cu litera A. Dacă apăsați din nou tasta , vor fi afișate înregistrările care încep cu litera B ș.a.m.d.

4.2 Preluarea unui apel

În momentul în care telefonul sună, apăsați tasta .

- *Convorbirea este inițiată.*

Observație

Apelurile recepționate au prioritate asupra altor evenimente. Ori de câte ori recepționați un apel, orice alt eveniment în curs, cum ar fi setarea telefonului, parcurgerea meniurilor etc. va fi anulat.

Pericol

Atunci când receptorul sună în timpul unui apel recepționat, nu țineți receptorul prea aproape de ureche, deoarece volumul soneriei vă poate afecta auzul.

4.2.1 Răspuns mâini libere

În momentul în care telefonul sună, apăsați tasta .

- *Difuzorul receptorului este activat.*

Pericol

Activarea modului mâini libere poate duce la creșterea bruscă a volumului în cască până la un nivel extrem de ridicat. Aveți grijă ca receptorul să nu fie prea aproape de urechea dvs.

4.3 Încheierea unui apel

Pentru a încheia o conversație, apăsați tasta .

Indicație

Dacă modul **ÎNCHIDE AUTO** este activat (vezi „Activarea/dezactivarea închiderii automate” la pagina 32), nu trebuie decât să așezați receptorul pe unitatea de bază pentru a încheia convorbirea. Această funcție, în variantă prestabilită, este activată.

Observație

Durata apelurilor va fi afișată pe ecranul receptorului timp de aproximativ 5 secunde.

5 Opțiuni suplimentare

5.1 Pornirea/oprirea receptorului

Țineți apăsată tasta  timp de 3 secunde pentru a porni/opri receptorul în modul inactiv.

5.2 Blocarea/deblocarea tastelor

Țineți apăsată tasta  timp de 2 secunde pentru a bloca/debloca tastele în modul inactiv.

5.3 Introducerea textului sau a numerelor

Atunci când selectați un câmp textual, puteți introduce literele imprimabile pe taste apăsând tasta corespunzătoare o dată sau de mai multe ori. De exemplu, pentru a introduce numele „PAUL”:

- 1** Apăsați o dată tasta : **P**
- 2** Apăsați o dată tasta : **PA**
- 3** Apăsați de două ori tasta : **PAU**
- 4** Apăsați de trei ori tasta : **PAUL**

În tabelul de mai jos sunt prezentate corespondențele caracterelor în funcție de text sau număr:

Taste	Caractere corespunzătoare
	spațiu 1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ §
	a b c 2 à ä ç â æ

	d e f 3 é Δ Φ
	g h i 4 Γ
	j k l 5 Λ
	m n o 6 ñ ò ö
	p q r s 7 β Π Θ Σ
	t u v 8 ù ü
	w x y z 9 Ω Ξ Ψ
	. 0 , / : ; " ' ! ; ? ¿ * + - % \ ^ _
	Apăsați lung pentru a comuta între majuscule și minuscule.
	*

* Indicație

Apăsați tasta  **BACK** pentru a șterge ultima cifră sau ultimul caracter introdus (ă).

5.4 Apel în curs

În timpul unei convorbiri, aveți la dispoziție mai multe opțiuni. Acestea sunt:

5.4.1 Reglarea volumului în cascadă

În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  pentru a alege una dintre opțiunile **VOLUM 1 - VOLUM 3**.

5.4.2 Anularea /reactivarea volumului microfonului

Atunci când microfonul este anulat, apelantul nu vă poate auzi.

- 1 În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  pentru a închide microfonul.
 - 2 Apăsați tasta  pentru a porni microfonul.
-

5.4.3 Activarea/dezactivarea modului difuzor

Pericol

Activarea modului mâini libere poate duce la creșterea bruscă a volumului în cască până la un nivel extrem de ridicat. Aveți grijă ca receptorul să nu fie prea aproape de urechea dvs.

- 1 În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  pentru a activa modul difuzor.
 - 2 Apăsați din nou tasta  pentru a reveni la modul normal.
-

5.4.4 Reglarea volumului difuzorului

În timpul unei convorbiri în modul “mâini libere”, apăsați  pentru a alege una dintre opțiunile **VOLUM 1 - VOLUM 5**.

5.4.5 Inițierea unui al doilea apel (depinde de abonament)

În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  **OPȚIUNI** și selectați **INIȚ. APEL 2** pentru a reține apelul curent și a iniția un al doilea apel extern.

5.4.6 Consultarea agendei

În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  **OPȚIUNI** și selectați **AGENDA** pentru a accesa și revizualiza înregistrările din agendă.

5.4.7 Activarea/dezactivarea modului sunet XHD

Modul sunet XHD este o opțiune exclusivă, care transformă convorbirile dvs. telefonice într-o conversație cât se poate de reală. Atunci când este activat, modul sunet XHD transmite cu o înaltă fidelitate toate sentimentele conversației, ca și cum interlocutorul ar fi exact lângă dvs.

- 1 În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  **OPȚIUNI**, derulați  până la **XHD PORNIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a activa opțiunea.
 - 2 Pentru a dezactiva opțiunea, apăsați tasta  **OPȚIUNI**, derulați  **XHD OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT**.
-

5.4.8 Redirecționare apel (depinde de abonament și de țară)

- 1 În timpul unei convorbiri, apăsați tasta  **OPȚIUNI**, derulați  până la **SCHIMB. APELURI** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - Pe ecran apare **R4**.
- 2 Introduceți numărul de telefon către care doriți să redirecționați apelurile dvs. primite.
 - *Apelul este redirecționat.*

5.5 Apel în așteptare

Dacă v-ați abonat la serviciul Apel în așteptare, casca va emite un bip pentru a vă informa că ați primit un al doilea apel. Numărul sau numele celui de-al doilea apelant va fi afișat pe telefonul dvs. dacă v-ați abonat la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului (CLI). Pentru mai multe informații despre acest serviciu, adresați-vă operatorului dvs. de rețea.

La primirea unui al doilea apel în timp ce vorbiți la telefon, apăsați tasta  +  pentru a reține apelul curent și a prelua cel de-al doilea apel.

SAU

- Apăsați tasta  +  pentru a încheia apelul curent și a prelua cel de-al doilea apel.

- Apăsați apoi tasta  +  pentru a comuta între aceste două apeluri. Operațiunile de mai sus pot diferi în funcție de rețeaua dvs.

5.6 Identificarea Liniei Apelantului

Identificarea Liniei Apelantului (CLI) este un serviciu special la care vă puteți abona de la operatorul dvs. de rețea. Dacă v-ați abonat la serviciul CLI, identitatea apelantului (numărul sau numele acestuia) va fi afișată pe receptor la primirea unui apel. Dacă nu v-ați abonat la acest serviciu sau dacă apelantul a ales să își ascundă numărul, identitatea acestuia nu va fi afișată. Pentru mai multe informații despre acest serviciu, adresați-vă operatorului dvs. de rețea.

5.7 Utilizarea agendei

Telefonul dvs. poate stoca până la 200 de memorii în agendă, printre care și 10 memorii cu acces direct ( - ). În funcție de țara dvs., tastele 1 și 2 pot fi presetate pentru numărul mesageriei vocale și numărul serviciului de informații al operatorului dvs. de rețea. Fiecare înregistrare din agendă poate fi formată din maximum 24 de cifre, pentru numărul de telefon, și din maximum 14 caractere, pentru nume.

5.7.1 Accesarea agendei

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv și derulați  pentru a parcurge înregistrările din agendă.
 - *Înregistrările din agendă sunt enumerate în ordine alfabetică.*
- 2 Pentru a vizualiza detaliile unei înregistrări din agendă, derulați  până la înregistrarea din agendă și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Pentru a apela un număr din agendă, derulați  până la înregistrarea din agendă și apăsați tasta .

* Indicație

În loc să derulați  pentru a parcurge succesiv înregistrările din agendă, puteți apăsa tasta numerică corespunzătoare primei litere a înregistrării pe care doriți să o localizați. De exemplu, dacă apăsați tasta , vor fi afișate înregistrările care încep cu litera A. Dacă apăsați din nou tasta , vor fi afișate înregistrările care încep cu litera B ș.a.m.d.

5.7.2 Memorarea unui contact în agendă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **ÎNREG. NOUĂ**.
- 2 Introduceți numele contactului (maximum 14 caractere) și apăsați tasta  **OK**.
- 3 Introduceți numărul de telefon (maximum 24 de cifre) și apăsați tasta  **OK**.
 - Veți auzi un ton de validare.

* Indicație

Nu puteți salva o nouă înregistrare în agendă atunci când memoria este plină. În acest caz, trebuie să ștergeți câteva dintre înregistrările existente pentru a crea spațiu pentru noile înregistrări.

5.7.3 Editarea unei înregistrări din agendă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, derulați  până la **EDITARE ÎNR.** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  pentru a selecta înregistrarea pe care doriți să o editați și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Apăsați tasta  **CURĂȚ**. pentru a șterge literele una câte una, introduceți numele și apăsați tasta  **OK**.

- 4 Apăsați tasta  **CURĂȚ**. pentru a șterge literele una câte una, introduceți numărul de telefon și apăsați tasta  **OK**.
 - Veți auzi un ton de validare.
-

5.7.4 Setarea melodiei

Cu ajutorul acestei funcții puteți personaliza melodia redată atunci când primiți un apel de la o persoană din agendă.

Observație

Pentru a putea utiliza această funcție, trebuie să vă abonați la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, derulați  până la **SELECT.MELODIE** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 2 Derulați  pentru a selecta înregistrarea pentru care doriți să setați melodia și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 3 Apăsați  **EDITARE** pentru a seta sau schimba melodia contactului.
 - 4 Parcurgeți  lista de melodii și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma alegerea făcută.
 - Veți auzi un ton de validare.
-

5.7.5 Ștergerea unei înregistrări din agendă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, derulați 

până la **ȘTERGE ÎNREG.** și apăsați tasta  **SELECT**.

- Derulați  pentru a selecta înregistrarea pe care doriți să o ștergeți și apăsați tasta  **SELECT**.

- ȘTERGE ÎNREG.?** este afișat pe ecran.

Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea.

- *Veți auzi un ton de validare.*

5.7.6 Ștergerea listei agendei

- Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, derulați  până la **ȘTERGE TOATE** și apăsați tasta  **SELECT**.

- ȘTERG TOATE?** este afișat pe ecran.

Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea.

- *Veți auzi un ton de validare.*

5.7.7 Memoria cu acces direct

Puteți stoca maximum 9 memorii cu acces direct (tastele  - ). Dacă apăsați lung tastele în modul inactiv, numărul de telefon memorat va fi format automat. În funcție de țara dvs., tastele 1 și 2 pot fi presetate pentru numărul mesageriei vocale și numărul serviciului de informații al operatorului dvs. de rețea.

5.7.7.1 Stocarea memoriei de acces direct

- Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, derulați 

până la **MEMORIE DIRECTĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.

- Derulați  pentru a selecta o tastă (de la 1 la 9) și apăsați tasta  **SELECT**.

- *Este afișat numărul memorat (dacă există).*

- Apăsați tasta  **OK** pentru a afișa opțiunile meniului.

- Apăsați tasta  **SELECT** pentru a selecta **EDITARE**.

- Derulați  până la înregistrarea pe care doriți să o stocați ca memorie cu acces direct și apăsați tasta  **SELECT** pentru a vizualiza detaliile.

- Apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.

- *Veți auzi un ton de validare.*

5.7.7.2 Ștergerea memoriei cu acces direct

- Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce o **AGENDĂ**, derulați  până la **MEMORIE DIRECTĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.

- Derulați  pentru a selecta o tastă (de la 1 la 9) și apăsați tasta  **SELECT**.

- *Este afișat numărul memorat (dacă există).*

- Apăsați tasta  **SELECT** pentru a afișa opțiunile meniului.

- Derulați  până la **ȘTERGE** și apăsați tasta  **SELECT**.

- *Veți auzi un ton de validare.*

5.8 Utilizarea listei de reapelare

În lista de reapelare sunt memorate ultimele 20 de numere formate. Pentru fiecare înregistrare pot fi afișate maximum 24 de cifre.

5.8.1 Accesarea listei de reapelare

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv și derulați  pentru a parcurge lista de reapelare.
 - *Ultimul număr format va fi primul număr afișat în lista de reapelare. Dacă numărul reapelat se potrivește cu o înregistrare din agendă, va fi afișat numele.*

Observație

Pentru a reveni la modul inactiv, apăsați tasta .

5.8.2 Salvarea unui număr reapelat în agendă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv și derulați  pentru a selecta o înregistrare. Apăsați tasta  **SELECT** pentru a vizualiza detaliile.
- 2 Apăsați tasta  și tasta  **SELECT** pentru a selecta **SALVARE NUMĂR**.
- 3 Introduceți numele contactului (maximum 14 caractere) și apăsați tasta  **OK**.
- 4 Edatați numărul dacă este cazul și apăsați tasta  **OK**.
 - *Veți auzi un ton de validare.*

Observație

Apăsați tasta  **CURĂȚ.** pentru a șterge ultima cifră sau ultimul caracter introdus (ă).

5.8.3 Ștergerea unui număr reapelat

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv și derulați  pentru a selecta o înregistrare.
 - 2 Apăsați tasta , derulați  până la **ȘTERGE** și apăsați tasta  **OK**.
 - 3 **ȘTERGE ÎNREG.?** este afișat pe ecran.
Apăsați din nou tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea.
 - *Veți auzi un ton de validare.*
-

5.8.4 Ștergerea listei de reapelare

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv.
 - 2 Apăsați tasta , derulați  până la **ȘTERGE TOATE** și apăsați tasta  **OK**.
 - 3 **ȘTERG TOATE?** este afișat pe ecran.
Apăsați din nou tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea.
 - *Veți auzi un ton de validare.*
-

5.9 Utilizarea jurnalului de apeluri

Jurnalul de apeluri asigură accesul rapid la evenimentele din **LISTĂ APEL**, **SMS** și **ROBOT TEL..** Dacă v-ați abonat la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului, identitatea apelantului (numărul sau numele acestuia) va fi afișată pe receptor, împreună cu data și ora apelului*. În **LISTĂ APEL** sunt înregistrate ultimele 50 de apeluri primite.

Apelurile (nepreluat și primite) sunt afișate în ordine cronologică, cel mai recent apel fiind primul în listă. Atunci când lista de apeluri este goală, pe ecran apare mesajul **LISTĂ GOALĂ**.

Observație

* Dacă identitatea apelantului este ascunsă sau dacă rețeaua nu oferă informații despre dată și oră, vor fi afișate numai data și ora apelului. Dacă nu v-ați abonat la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului, în jurnalul de apeluri nu va fi afișată nicio informație.

5.9.1 Accesarea jurnalului de apeluri

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv și derulați  până la **LISTĂ APEL**, **SMS** și **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa submeniurile respective.

5.9.2 Salvarea unei înregistrări din lista de apeluri în agendă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv și derulați  pentru a selecta o înregistrare. Apăsați tasta  **SELECT** pentru a vizualiza detaliile.
- 2 Apăsați tasta  și tasta  **SELECT** pentru a selecta **SALVARE NUMĂR**.
- 3 Introduceți numele contactului (maximum 14 caractere) și apăsați tasta  **OK**.
- 4 Editați numărul (dacă este cazul) și apăsați tasta  **OK**.
 - Veți auzi un ton de validare.

5.9.3 Ștergerea unei înregistrări din lista de apeluri

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa **LISTĂ APEL**, derulați  până la o înregistrare din lista de apeluri și apăsați tasta  **OPȚIUNI**.
- 2 Derulați  până la **ȘTERGE ÎNREG.** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea.
 - Veți auzi un ton de validare.

5.9.4 Ștergerea listei de apeluri

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa **LISTĂ APEL**, derulați  până la o înregistrare din lista de apeluri și apăsați tasta  **OPȚIUNI**.
- 2 Derulați  până la **ȘTERGE TOATE** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 **ȘTERG TOATE?** este afișat pe ecran. Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea.
 - Veți auzi un ton de validare.

5.10 Utilizarea funcției Intercom

Avertisment

Intercom și redirectionarea apelurilor sunt posibile numai în cazul receptoarelor înregistrate la aceeași unitate de bază.

Această funcție este disponibilă numai atunci când există cel puțin două receptoare înregistrate. Vă permite să efectuați apeluri interne gratuite, să redirectionați apelurile externe de la un receptor la altul și să utilizați opțiunea conferință.

5.10.1 Intercomunicarea cu un alt receptor

Observație

Dacă receptorul nu aparține gamei CD650/655, este posibil ca această funcție să nu fie disponibilă.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv.
 - *Intercomunicarea este stabilită imediat dacă există doar două receptoare înregistrate.*
- 2 Dacă există mai mult de două receptoare înregistrate, vor fi afișate numerele receptoarelor disponibile pentru intercomunicare. Derulați  până la receptorul pe care doriți să îl apelați și apăsați tasta  **SELECT**.

5.10.2 Redirecționarea unui apel extern către un alt receptor

- 1 În timpul unei convorbiri, țineți apăsată tasta  pentru a reține apelul extern (apelantul nu vă mai poate auzi).
 - *Intercomunicarea este stabilită imediat dacă există doar două receptoare înregistrate.*
- 2 Dacă există mai mult de două receptoare înregistrate, vor fi afișate numerele receptoarelor disponibile pentru intercomunicare. Derulați  până la receptorul pe care doriți să îl apelați și apăsați tasta  **SELECT**.
 - *Receptorul apelat sună.*

- 3 Apăsați tasta  de pe receptorul apelat, pentru a prelua apelul intern, ambii apelanți interni putând iniția convorbirea.

- *Intercomunicarea este stabilită.*

- 4 Apăsați tasta  de pe primul receptor, pentru a redirecționa apelul extern către receptorul apelat.
 - *Apelul extern este redirecționat.*

Observație

Dacă receptorul apelat nu răspunde, apăsați tasta  pentru a încheia apelul extern.

5.10.3 Preluarea unui apel extern în modul intercom

- 1 În modul intercom, recepționarea unui apel extern este semnalată printr-un nou ton de apel.
- 2 Apăsați tasta  pentru a prelua apelul extern și a încheia intercomunicarea. Receptorul sună. Apăsați tasta  pentru a prelua apelul extern.
 - *Conexiunea la apelul extern este stabilită.*

Indicație

Pentru a reține apelul intern și a prelua apelul extern recepționat, apăsați tasta .

5.10.4 Comutarea între un apel intern și extern

Pentru a comuta între un apel intern sau extern, apăsați tasta .

5.10.5 Inițierea unei convorbiri tip conferință cu trei interlocutori

Funcția conferință vă permite partajarea unui apel extern cu alte două receptoare (în mod intercom). Cei trei interlocutori pot participa la conversație fără a fi nevoie de abonament.

- 1 În timpul convorbirii, apăsați tasta  pentru a reține apelul extern (apelantul nu vă mai poate auzi).
 - Intercomunicarea este stabilită imediat dacă există doar două receptoare înregistrate.
- 2 Dacă există mai mult de două receptoare înregistrate, vor fi afișate numerele receptoarelor disponibile pentru intercomunicare. Derulați  până la receptorul pe care doriți să îl apăsați și apăsați tasta  **SELECT**.
 - Receptorul apelat sună.
- 3 Apăsați tasta  de pe receptorul apelat, pentru a prelua apelul intern, ambii apelanți interni putând iniția convorbirea.
 - Intercomunicarea este stabilită.
- 4 Țineți apăsată tasta  timp de 2 secunde pe primul receptor, pentru a iniția conferința în 3.
 - **CONFERINȚĂ** va fi afișat pe ecran odată ce conferința este inițiată.

* Indicație

Dacă se activează modul **CONFERINȚĂ** (vezi „Activarea/dezactivarea modului Conferință” la pagina 35), o conferință cu trei interlocutori este inițiată automat

dacă cel de-al doilea receptor preia linia atunci când există deja un apel extern în desfășurare.

5.11 Apelarea receptoarelor

Funcția de apelare vă permite să localizați un receptor lipsă dacă receptorul este în zona de acoperire și bateriile acestuia sunt încărcate.

- 1 Apăsați tasta  de pe unitatea de bază.
 - Toate receptoarele înregistrate încep să sune.
- 2 Odată localizat, apăsați orice tastă de pe receptor pentru a încheia apelarea.

Observație

Dacă nu apăsați niciuna dintre taste într-un interval de 30 secunde, receptorul și unitatea de bază revin automat la modul inactiv.

* Indicație

Apăsați din nou tasta  de pe unitatea de bază pentru a opri apelarea.

6 Setări personale

6.1 Modificarea denumirii receptorului

Puteți denumi receptorul și afișa numele acestuia în modul inactiv. Numele prestabilit al receptorului este **PHILIPS**.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la meniul **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **NUME RECEPTOR**.
- 2 Editați numele receptorului (maximum 14 caractere) și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

6.2 Tonuri receptor

6.2.1 Setarea volumului soneriei

Pericol

Atunci când setați volumul soneriei sau atunci când receptorul sună în timpul unui apel recepționat, nu țineți receptorul prea aproape de ureche, deoarece volumul soneriei vă poate afecta auzul.

Există 5 niveluri de volum al soneriei, inclusiv un volum progresiv.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la

TON RECEPTOR și apăsați tasta  **SELECT**. Apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **VOLUM SONERIE**.

- 2 Derulați  până la nivelul de volum dorit și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*



Observație

În momentul dezactivării volumului, pe ecran va fi afișată pictograma .

6.2.2 Setarea melodiei soneriei

Există 15 melodii polifonice disponibile pe receptorul dvs.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **TON RECEPTOR** și apăsați tasta  **SELECT**. Derulați  până la **SONERII** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la melodia dorită, pentru a o reda.
- 3 Apăsați tasta  **OK** pentru a seta melodia soneriei.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

6.2.3 Activarea/dezactivarea tonului tastei

În momentul apăsării unei taste, veți auzi un singur bip. Tonul tastei poate fi activat sau dezactivat. În varianta prestabilită, tonul tastei este **PORNIT**.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **TON RECEPTOR** și apăsați tasta  **SELECT**. Derulați  până la **TON TASTĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

6.3 Modificarea limbii display-ului

Receptorul dvs. poate accepta diverse limbi ale display-ului, în funcție de țara selectată în modul de salutare.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **LIBĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la limba dorită și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

* Indicație

După setarea limbii display-ului, opțiunile meniurilor receptorului vor fi afișate automat în limba selectată. Cu toate acestea, limba mesajului de întâmpinare predefinit al robotului telefonic nu va fi modificată.

6.4 Setarea fundalului

Această funcție vă permite să selectați fundalul care va fi afișat în modul inactiv. Pe receptor există 3 fundaluri preinstalate. Cel de-al patrulea fundal este alb.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **FUNDAL** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la fundalul dorit și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

6.5 Setarea schemei de culori

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SCHEMĂ DE CULORI** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la **CULOARE 1**, **CULOARE 2**, **CULOARE 3** sau **CULOARE 4** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare.*

6.6 Setarea nivelului contrastului

Există 5 niveluri ale contrastului (**NIVEL 1**, **NIVEL 2**, **NIVEL 3**, **NIVEL 4** sau **NIVEL 5**). Nivelul prestabilit al contrastului este **NIVEL 2**.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **CONTRAST** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la nivelul de contrast dorit (**NIVEL 1**, **NIVEL 2**, **NIVEL 3**, **NIVEL 4** sau **NIVEL 5**) și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

6.7 Setarea luminii de fundal

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **LUMINĂ FUNDAL** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la **20 S**, **40 S** sau **60 S** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare.*

Observație

În variantă prestabilă, lumina de fundal rămâne activă timp de 20 secunde după fiecare activare, cum ar fi un apel recepționat, apăsarea unei taste, ridicarea receptorului de pe unitatea de bază etc.

6.8 Activarea/dezactivarea închiderii automate

Această funcție vă permite să încheiați automat un apel, așezând receptorul în unitatea de bază. În variantă prestabilă, opțiunea Închide auto este setată la **PORNIT**.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SET. PERSONALE** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ÎNCHIDE AUTO** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

7 Setările ceas/alarmă

Această funcție vă permite să setați data, ora și alarma telefonului dvs. Data și ora implicite sunt **01-01** și respectiv **00:00**.

7.1 Setarea datei și orei

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **CEAS ȘI ALARMĂ** și apăsați tasta , apoi apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **SETARE DATĂ/ORĂ**.
- 2 Este afișată ultima dată memorată. Introduceți data curentă (zz-ll) și apăsați tasta .
- 3 Este afișată ultima oră memorată. Introduceți ora curentă (hh-mm). Apăsați tasta  pentru a selecta **A** (am) sau tasta  pentru a selecta **P** (pm) dacă ora este în formatul de 12 ore. Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare.



Observație

Dacă ați introdus o cifră greșită în câmpul dată/oră, veți auzi un ton de eroare.

Ora: 00 - 12; Minuttele: 00 - 59

Data: 01 - 31; Luna: 01 - 12



Avertisment

Dacă telefonul dvs. este conectat la o linie ISDN printr-un adaptor, este posibil ca ora și data să fie actualizate după fiecare apel. Disponibilitatea actualizării datei și orei depinde de furnizorul dvs. de servicii de rețea. Vă rugăm să verificați setările datei și orei în sistemul dvs. ISDN sau să contactați furnizorul dvs. de servicii de rețea.

7.2 Setarea formatului datei/orei

Puteți seta formatul preferat al datei/orei pentru telefonul dvs. Formatul prestabilit este **ZZ/LL** și **24 ORE**.

7.2.1 Setarea formatului orei

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **CEAS ȘI ALARMĂ** și apăsați tasta , derulați  până la **SET. FORMAT** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Apăsați tasta  **OK** pentru a accesa opțiunea **FORMAT ORĂ**.
 - Se afișează setarea curentă.
- 3 Derulați  pentru a selecta modul de afișare a formatului orei (**12 ORE** sau **24 ORE**) și apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

7.2.2 Setarea formatului datei

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **CEAS ȘI ALARMĂ** și apăsați tasta , derulați  până la **SET. FORMAT** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  pentru a accesa opțiunea **FORMAT DATĂ** și apăsați tasta  **OK**.
 - Se afișează setarea curentă.
- 3 Derulați  pentru a selecta modul de afișare a formatului datei (**ZZ/LL** sau **LL/ZZ**) și apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

7.3 Setarea alarmei

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **CEAS ȘI ALARMĂ** și apăsați tasta , derulați  până la **ALARMĂ** și apăsați tasta .
- 2** Derulați  până la **OPRIT, ODATĂ** sau **ZILNIC** și apăsați tasta .
- 3** Dacă selectați **ODATĂ** sau **ZILNIC**, introduceți ora (hh-mm) pentru alarmă și apăsați tasta  pentru a selecta **A** (am) sau  pentru a selecta **P** (pm) dacă ora este în formatul 12 ore. Apăsați tasta  pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

Observație

Sunetul și pictograma alarmei  se va declanșa/se va aprinde intermitent timp de 1 minut atunci când momentul de declanșare a alarmei a fost atins. Pentru a anula sunetul alarmei, nu trebuie decât să apăsați orice tastă de pe receptor.

7.4 Setarea sunetului alarmei

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **CEAS ȘI ALARMĂ** și apăsați tasta , derulați  până la **SUNET ALARMĂ** și apăsați tasta .
- 2** Derulați  până la **MELODIE 1**, **MELODIE 2** sau **MELODIE 3** și apăsați tasta  pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

8 Setări avansate

8.1 Apel simplu

Atunci când este activată, funcția APEL SIMPLU vă permite să formați un număr apăsând orice tastă a receptorului dvs. Această funcție este extrem de utilă pentru accesarea directă a serviciilor de urgență. Puteți introduce maximum 24 cifre pentru numărul apel simplu.

8.1.1 Pentru a activa modul apel simplu

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **APEL SIMPLU**.
- 2 Apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **MOD**.
- 3 Derulați  până la **PORNIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
- 4 Introduceți numărul de APEL SIMPLU și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - Veți auzi un ton de validare.

8.1.2 Pentru a dezactiva modul apel simplu

- 1 Apăsați lung tasta  (atunci când modul APEL SIMPLU a fost activat înainte).
- 2 Derulați  până la **OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.

8.1.3 Pentru a modifica numărul apel simplu

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **APEL SIMPLU**.
- 2 Derulați  până la **NUMĂR** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - Va fi afișat ultimul număr APEL SIMPLU memorat (dacă există).
- 3 Introduceți numărul APEL SIMPLU (maximum 24 de cifre) și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

8.2 Activarea/dezactivarea modului Conferință

La activarea modului Conferință, puteți iniția automat o conferință cu trei interlocutori cu cel de-al doilea receptor înregistrat la unitatea dvs. de bază dacă acest receptor preia linia în timp ce există deja un apel extern în desfășurare. Setarea implicită pentru acest mod este **PORNIT**.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **CONFERINȚĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

8.3 Blocarea apelurilor

Blocarea apelurilor vă permite să restricționați formarea, de către anumite receptoare, a unui număr de telefon care începe cu anumite cifre. Puteți seta maximum 4 numere blocate diferite, fiecare număr fiind format din maximum 4 cifre.

8.3.1 Pentru a activa/dezactiva blocarea apelurilor

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **BLOCARE APEL** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Introduceți PIN-ul inițial, atunci când vi se solicită acest lucru, și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.

Observație

PIN-ul inițial prestabilit este 0000.

- 3 Apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **MOD**.
 - 4 Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*
-

8.3.2 Pentru a modifica numărul blocare apel

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **BLOCARE APEL** și apăsați tasta  **SELECT**.

- 2 Introduceți PIN-ul inițial, atunci când vi se solicită acest lucru, și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.

Observație

PIN-ul inițial prestabilit este 0000.

- 3 Derulați  până la **NUMĂR** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 4 Derulați  până la opțiunea **NUMĂR 1**, **NUMĂR 2**, **NUMĂR 3** sau **NUMĂR 4** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 5 Introduceți numărul ce va fi blocat (maximum 4 cifre) și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

Observație

În cazul formării unui număr restricționat, legătura nu va fi stabilită. Atunci când se întâmplă acest lucru, telefonul emite un ton de eroare și revine la modul inactiv.

8.4 Activarea/dezactivarea modului sunet XHD

Modul **SUNET XHD** este o opțiune exclusivă, care transformă convorbirile dvs. telefonice într-o conversație cât se poate de reală. Atunci când este activat, modul **SUNET XHD** transmite cu o înaltă fidelitate toate sentimentele conversației, ca și cum interlocutorul ar fi exact lângă dvs.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SUNET XHD** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.

* Indicație

În timpul unei convorbiri, puteți și să apăsați tasta  **OPȚIUNI** și să selectați **XHD PORNIT/XHD OPRIT** pentru a activa/dezactiva modul **SUNET XHD**.

8.5 Modificarea PIN-ului inițial

PIN-ul inițial este utilizat pentru setarea blocării apelurilor, înregistrarea/neînregistrarea receptorilor și accesarea de la distanță a robotului telefonic. PIN-ul inițial prestabilit este 0000. PIN-ul inițial poate avea maximum 4 cifre. Acest PIN este utilizat și pentru a proteja setările receptorului dvs. Receptorul vă va avertiza asupra necesității introducerii PIN-ului.

Observație

PIN-ul prestabilit este 0000. Dacă îl modificați, păstrați informațiile despre codul PIN într-un loc sigur, de unde să le puteți accesa cu ușurință. Nu pierdeți codul PIN.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **MODIFICARE PIN** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Introduceți PIN-ul inițial curent, atunci când vi se solicită acest lucru, și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - PIN-ul introdus va apărea sub formă de asteriscuri (*) pe ecran.
- 3 Introduceți noul PIN și apăsați tasta  **OK**.
- 4 Introduceți încă o dată noul PIN și apăsați tasta  **OK** pentru a confirma modificarea PIN-ului.

- Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

Observație

Dacă uitați PIN-ul, va trebui să resetați telefonul la setările prestabilite. Vezi secțiunea următoare “Resetarea” pentru informații suplimentare.

8.6 Înregistrarea

Dacă doriți să înregistrați încă un receptor sau dacă ați anulat, din greșală, înregistrarea receptorului și doriți să îl înregistrați din nou, urmați procedura de mai jos. Aceasta este procedura pentru înregistrarea telefoanelor CD650/655. Procedurile prezentate mai jos sunt procedurile din memoria receptorului dvs. Procedurile pot varia în funcție de receptorul pe care doriți să-l înregistrați. În acest caz, vă rugăm să contactați producătorul receptorului suplimentar. Receptoarele suplimentare trebuie înregistrate la unitatea de bază înainte de a le putea folosi. O unitate de bază poate înregistra maximum 5 receptoare. Înainte de a înregistra sau anula înregistrarea receptorilor, vi se va solicita PIN-ul inițial.

Observație

PIN-ul inițial prestabilit este 0000.

Pentru a înregistra manual receptorul dvs.:

Înainte de a înregistra sau anula înregistrarea receptorilor, vi se va solicita PIN-ul inițial.

Observație

PIN-ul inițial prestabilit este 0000.

- 1 Pe unitatea de bază, țineți apăsată tasta  timp de aproximativ 5 secunde. Unitatea de bază emite un bip în momentul în care este pregătită să accepte înregistrarea.
- 2 Pe receptor, apăsați tasta , derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ÎNREGISTRARE** și apăsați tasta  **SELECT**.

Observație

Dacă nu se efectuează nicio operațiune asupra receptorului într-un interval de 10 secunde, procedura de înregistrare va fi anulată. În acest caz, repetați Pasul 1.

- 3 Introduceți PIN-ul inițial, atunci când vi se solicită acest lucru, și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.

Observație

PIN-ul inițial prestabilit este 0000.

- 4 **AȘTEPTARE__** este afișat pe ecran.

Notă

Dacă nicio bază nu este găsită într-o anumită perioadă de timp, receptorul revine la modul inactiv.

8.7 Anularea înregistrării unui receptor

- 1 Apăsați tasta , derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **NEÎNREGISTRARE** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Introduceți PIN-ul inițial, atunci când vi se solicită acest lucru, și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.

Observație

PIN-ul inițial prestabilit este 0000.

- 3 Derulați  pentru a selecta numărul receptorului a cărui înregistrare doriți să o anulați și apăsați tasta  **SELECT**.
 - *Veți auzi un ton de validare, pentru a indica anularea reușită a înregistrării, iar pe ecran va apărea mesajul **NEÎNREGISTRAT..***

Observație

Dacă nu se efectuează nicio operațiune asupra receptorului într-un interval de 15 secunde, procedura de neînregistrare va fi anulată, iar receptorul va reveni la modul inactiv.

Pentru a anula înregistrarea unui receptor care nu aparține gamei CD650/655, puteți utiliza numai receptorul CD650/655 pentru a face acest lucru.

8.8 Selectarea țării

Disponibilitatea acestui meniu depinde de țara dvs.

Puteți alege o altă țară decât cea aleasă în modul de salutare.

- 1 Apăsați tasta , în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ȚARĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la țara dorită și apăsați tasta  **OK** pentru a o confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

Observație

După ce ați selectat țara dorită, setările prestabilite ale liniei telefonice din țara selectată vor fi aplicate automat

telefonului (e.x. Timp reapelare, Mod formare, Limbă etc).

8.9 Resetarea

Această funcție vă permite să resetați telefonul la setările prestabilite.

⚠ Avertisment

În momentul resetării, toate setările dvs. personale, jurnalul de apeluri și înregistrările din lista de reapelare vor fi șterse, iar telefonul va reveni la setările prestabilite. Cu toate acestea, agenda dvs., precum și mesajele necitite de pe robotul telefonic nu vor fi modificate după resetare.

📞 Observație

Este posibil să trebiuască să vă configurați din nou telefonul. În acest caz, modul de salutare va apărea din nou după resetare. (mergi la capitolul 3.4)

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **RESETARE** și apăsați tasta  **SELECT**.

2 **RESETARE?** este afișat pe ecran.

Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.

- Veți auzi un ton de validare.
- Unitatea este resetată la setările prestabilite (vezi „la pagina 41).

8.10 Setări prestabilite

Volum sonerie	MEDIU
Melodie sonerie	RING 1
Volum cască	VOLUM 3
Volum difuzor	VOLUM 3
Fundal	
Ton tastă	PORNIT
Contrast	NIVEL 2
Lumină fundal	20 S
Închide auto	PORNIT
Deșteptător	OPRIT
Mod blocare	OPRIT
Apel simplu	OPRIT
Recepție SMS	PORNIT
Nume receptor	PHILIPS
Data / ora	01-01; 00:00
PIN-ul inițial	0000
Modul sunet XHD	PORNIT
Conferință	PORNIT

Robotul telefonic

Mod de răspuns	RĂSP. ȘI ÎNREG.
Numărul de apeluri înainte de răspuns	5
Mesaje de întâmpinare	Predefinite pentru modul RĂSP. ȘI ÎNREG.
Filtru receptor	OPRIT
Difuzor bază	NIVEL 5
Accesul la distanță	DEZACTIVAT

8.11 Setarea prefix auto

Această funcție vă permite să definiți un prefix ce va fi adăugat în fața unui număr în timpul preformării (vezi „Preformarea” la pagina 19). Puteți utiliza această funcție și pentru a adăuga un șir de determinare, care să se potrivească cu și să înlocuiască primele cifre ale numărului în timpul preformării. Puteți introduce maximum 5 cifre pentru șirul de determinare și 10 cifre pentru prefixul automat.

Observație

Funcționarea CD655 nu poate fi garantată cu toate tipurile de PABX.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **PREFIX AUTO** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 **DETERMIN. NUMĂR** este afișat pe ecran.
 - *Va fi afișat ultimul șir de determinare memorat (dacă există).*
- 3 Introduceți un șir numeric de determinare (maximum 5 cifre) și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
- 4 **PREFIX** este afișat pe ecran.
 - *Va fi afișat ultimul prefix memorat (dacă există).*
- 5 Introduceți prefixul (maximum 14 cifre) și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

Observație

Dacă nu introduceți niciun șir de determinare (spațiu gol), prefixul va fi adăugat automat în fața numărului preformat, după ce apăsați tasta . În cazul numerelor care încep cu *, # sau o pauză (P), prefixul nu va fi adăugat în fața numărului preformat după ce apăsați tasta .

8.12 Modificarea timpului de reapelare

Timul de reapelare (sau intervalul de apelare) reprezintă intervalul de timp în care linia telefonică va fi deconectată după ce apăsați tasta . Acest interval poate fi lung, mediu sau scurt. Valoarea prestabilită a timpului de reapelare, presetată în memoria receptorului dvs., este de obicei stabilită în funcție de rețeaua din țara dvs. și, deci, nu este nevoie să o modificați.

Observație

Această setare este utilă atunci când folosiți serviciile de rețea. Utilizarea anumitor servicii accesate cu [ + ], [ + ] (apel în așteptare, transfer apel...) va depinde de setarea timpului de reapelare. Pentru mai multe informații despre această funcție, adresați-vă operatorului dvs. de rețea.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **TIMP REAPELARE** și apăsați tasta  **SELECT**.

- 2** Derulați  până la **SCURT, MEDIU** sau **LUNG** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
- Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.
-

- 2** Derulați  până la **PORȚIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.
- Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

8.13 Modificarea modului de formare (opțiune ce depinde de țară)

Valoarea prestabilită a modului de formare, presetată în memoria receptorului dvs., este de obicei stabilită în funcție de rețeaua din țara dvs. și, deci, nu este nevoie să o modificați.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **MOD FORMARE** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la **TON** sau **PULS** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
- Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.
-

8.14 Setarea primei sonerii

Atunci când această funcție este setată la Oprit, prima sonerie a unui apel vocal nu se va declanșa. Acest lucru este util mai ales în țările în care identitatea liniei apelante este dezvăluită după prima sonerie. În consecință, telefoanele din casă nu vor suna la primirea unui mesaj.

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SETĂRI AV.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **PRIMA SONERIE** și apăsați tasta  **SELECT**.

9 Servicii de rețea

Acest meniu vă oferă o modalitate convenabilă de accesare, activare sau dezactivare a unor servicii de rețea care depind de pară/abonament. Pentru mai multe informații despre aceste servicii, adresați-vă operatorului dvs. de rețea. Numerele și valorile prestabile, presetate în memoria receptorului dvs., sunt de obicei stabilite în funcție de rețeaua din țara dvs. și, deci, nu este nevoie să le modificați.

9.1 Transfer apel

Există 3 opțiuni de transferarea a apelurilor: Necondiționat, Dacă ocupat și Dacă nepreluat.

9.1.1 Activarea transfer apel

Observație

Atunci când activați această funcție și alegeți o opțiune de transferare, apelurile primite vor fi transferate către numărul dorit.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la opțiunea de transfer apeluri pe care doriți să o setați (**TRANSFER APEL / TRANSFER OCUPAT / TRANSFER NEPREL.**) și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Introduceți numărul către care doriți să transferați apelurile și apăsați tasta  **OK**.

- Va fi format numărul serviciului selectat.

- 4 După formarea numărului, apăsați tasta  pentru a reveni la modul inactiv.
-

9.1.2 Dezactivarea transfer apel

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 2 Derulați  până la opțiunea de transfer apeluri pe care doriți să o setați (**TRANSFER APEL / TRANSFER OCUPAT / TRANSFER NEPREL.**) și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 3 Derulați  până la **DEZACTIVARE** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - Va fi format numărul serviciului selectat.
 - 4 După formarea numărului, apăsați tasta  pentru a reveni la modul inactiv.
-

9.1.3 Schimbarea codurilor

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la opțiunea de transfer apeluri pe care doriți să o setați (**TRANSFER APEL / TRANSFER OCUPAT / TRANSFER NEPREL.**) și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Derulați  până la **SCHIMBARE COD** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce numărul de transferare.

- 4** Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.
-

9.2 Mesageria vocală

Această funcție îi permite apelantului să lase un mesaj vocal atunci când nu puteți sau nu doriți să răspundeți la apel. Disponibilitatea acestei funcții depinde de țară și de abonarea la serviciile oferite de către operatorul dvs. de rețea. Ascultarea mesajelor se face, adesea, contra cost, deoarece aceste mesaje sunt păstrate de către rețea și nu în memoria receptorului. Pentru mai multe informații despre această opțiune, adresați-vă operatorului dvs.

9.2.1 Configurarea numărului mesageriei vocale

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **MESAJ VOCAL** sau **MESAJ VOCAL 2** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 2** Derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 3** Modificați numărul mesageriei vocale și apăsați tasta  **OK**.
-

9.2.2 Activarea mesageriei vocale

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **MESAJ VOCAL** sau **MESAJ VOCAL 2** și apăsați tasta  **SELECT**.

- 2** Apăsați tasta  **SELECT** pentru **APEL**.

- Va fi format numărul serviciului selectat.

- 3** După formarea numărului, apăsați tasta  pentru a reveni la modul inactiv.
-

9.3 Apel invers

9.3.1 Configurarea opțiunii apel invers

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **APEL INVERS** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 2** Derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - 3** Introduceți numărul solicitat pentru apelul invers și apăsați tasta  **OK**.
-

9.3.2 Activarea opțiunii apel invers

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **APEL INVERS** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Apăsați tasta  **SELECT** pentru **APEL**.
 - Va fi format numărul serviciului selectat.
- 3** După formarea numărului, apăsați tasta  pentru a reveni la modul inactiv.

9.4 Anularea opțiunii apel invers

9.4.1 Configurarea anulării opțiunii apel invers

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ANUL.APEL INVERS** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Introduceți numărul solicitat pentru anularea apelului invers și apăsați tasta  **OK**.

9.4.2 Activarea anulării opțiunii apel invers

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ANUL.APEL INVERS** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Apăsați tasta  **SELECT** pentru **APEL**.
 - *Va fi format numărul serviciului selectat.*
- 3 După formarea numărului, apăsați tasta  pentru a reveni la modul inactiv.

9.5 ID ascuns

9.5.1 Configurarea opțiunii ID ascuns

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ID ASCUNS** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 Introduceți numărul solicitat pentru ID ascuns și apăsați tasta  **OK**.

9.5.2 Activarea opțiunii ID ascuns

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SERVICII REȚEA** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ID ASCUNS** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Apăsați tasta  **SELECT** pentru **ACTIVARE**.
 - *Va fi format numărul serviciului selectat.*
- 3 După formarea numărului, apăsați tasta  pentru a reveni la modul inactiv.

10 SMS

SMS înseamnă Serviciul de Mesaje Scurte. Pentru a beneficia de acest serviciu, trebuie să vă abonați la serviciul de Identificare a Liniei Apelantului (CLI), pe lângă serviciul SMS, la operatorul dvs. de rețea. Puteți face schimb de mesaje SMS cu un telefon (mobil sau fix compatibil), cu condiția ca destinatarul să se fi abonat, de asemenea, la serviciile CLI și SMS. Setările din fabrică de pe receptorul dvs. corespund principalului operator național. Dacă doriți să trimiteți sau să primiți mesaje SMS printr-un alt furnizor de servicii, trebuie să setați numerele corespunzătoare (vezi „Pentru a seta numărul apelat” la pagina 50). Receptorul dvs. poate stoca până la 50 de mesaje SMS (40 în Caseta intrări și 10 în Cionă), iar lungimea maximă a fiecărui mesaj este de 160 de caractere.

10.1 Compunerea și trimiterea unui SMS nou

Observație

Dacă, la compunerea SMS-ului dvs., nu apăsați niciuna dintre taste într-un interval de 30 de secunde, receptorul va reveni automat la modul inactiv. Mesajul editat va fi salvat automat în memoria-tampon a editorului SMS.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SMS** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **SCRIERE SMS**.

- 2 Introduceți textul și apăsați tasta  **OK**.

	Apăsați această tastă pentru a deplasa cursorul la stânga cu 1 poziție. Țineți apăsată această tastă pentru a sări la primul caracter/prima cifră.
	Apăsați această tastă pentru a deplasa cursorul la dreapta cu 1 poziție. Țineți apăsată această tastă pentru a sări la ultimul caracter/ultima cifră.
 CURĂȚ.	Apăsați această tastă pentru a șterge caracterul anterior/cifra anterioară. Apăsați această tastă pentru a reveni la meniul anterior dacă nu există caractere/cifre pe ecranul de introducere. <i>Apăsați lung această tastă pentru a șterge toate caracterele/cifrele.</i>
	spațiu 1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ §
	a b c 2 à ä ç å æ
	d e f 3 é Δ Φ
	g h i 4 Γ
	j k l 5 Λ
	m n o 6 ñ ò ö
	p q r s 7 β Π Θ Σ
	t u v 8 ù ü

	w x y z 9 Ω Ξ Ψ
	. 0 , / : ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ _
	Apăsați lung această tastă pentru a comuta între majuscule și minuscule.
	*

Observație

Puteți introduce maximum 160 de caractere pentru un SMS.

Dacă recepționați un apel în timp ce scrieți un SMS, operațiunea va fi întreruptă. În momentul în care reveniți la editarea SMS-ului, mesajul va fi recuperat automat.

- Introduceți numărul de telefon al destinatarului și apăsați tasta OK.

Indicație

Puteți și să apăsați tasta AGENDĂ, să derulați pentru a selecta un număr de telefon și să apăsați tasta OK de două ori.

- Apăsați tasta OK pentru a expediamesajul. Mesajul va fi expediat imediat.
 - Dacă expedierea este făcută cu succes, va fi afișat mesajul **SMS EXPEDIAT!**

Observație

Dacă mesajele SMS nu pot fi expediate cu succes, acestea vor fi salvate în caseta Ciornă.

10.2 Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări

Mesajele din Casetă intrări sunt afișate în funcție de data primirii, cel mai recent

mesaj fiind afișat primul. Caseta intrări poate stoca până la 40 de mesaje. De fiecare dată când primiți un SMS, veți auzi un bip, iar pe ecran va fi afișat numărul de mesaje noi primite. Ledul de eveniment se va aprinde intermitent până când SMS-ul este citit.

Avertisment

Atunci când căsuța de mesaje este plină, nu veți mai putea primi mesaje noi. În acest caz, trebuie să ștergeți câteva dintre mesajele vechi pentru a putea primi mesaje noi.

- Apăsați tasta în modul inactiv, derulați până la **SMS** și apăsați tasta SELECT, derulați până la **CASETĂ INTRĂRI** și apăsați tasta SELECT.

Indicație

Dacă aveți mesaje necitite noi, pictograma va apărea în fața mesajului SMS.

- Parcurgeți lista de mesaje SMS și selectați mesajul pe care doriți să-l citiți.
 - Lista de mesaje este afișată cu numărul de telefon sau cu numele expeditorului (dacă numărul se potrivește cu o înregistrare din agendă).
- Apăsați tasta VIZUAL pentru a vizualiza conținutul mesajului.

Indicație

Pentru a derula la rândul următor sau anterior în timp ce citiți un SMS, apăsați tasta . Numărul de telefon al expeditorului și data și ora primirii mesajului sunt afișate la sfârșitul acestuia.

- 4 La vizualizarea conținutului mesajului, puteți apăsa tasta  **OPȚIUNI** pentru a accesa următoarele opțiuni:

RĂSPUNS	Pentru a-i trimite un răspuns expeditorului mesajului
REDIRECȚIONARE	Pentru a redirecționa mesajul către un alt destinatar
SALVARE NUMĂR	Pentru a salva numărul expeditorului în agendă
ȘTERGE	Pentru a șterge mesajul selectat
ȘTERGE TOATE	Pentru a șterge toate mesajele din Casetă intrări

10.2.1 Răspunsul la un mesaj din Casetă intrări

- 1 Mergeți la conținutul mesajului (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări" la pagina 46) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului Casetă intrări.
- 2 Apăsați tasta  **SELECT** pentru a selecta **RĂSPUNS** și începeți editarea.
- 3 După editare, apăsați tasta  **OK** pentru a confirma mesajul.
- 4 Pentru a expedia mesajul, consultați pașii 3 - 4 din secțiunea "Compunerea și trimiterea unui SMS nou" la pagina 45.

* Indicație

Pentru a salva mesajul în caseta Ciornă, consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Salvarea unui mesaj în Casetă ciornă" la pagina 48.

10.2.2 Redirecționarea unui mesaj din Casetă intrări

- 1 Mergeți la conținutul mesajului (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări" la pagina 46) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului Casetă intrări.
- 2 Derulați  până la **REDIRECȚIONARE** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a iniția editarea, dacă doriți.
- 3 După editare, apăsați tasta  **OK** pentru a confirma mesajul.
- 4 Pentru a expedia mesajul, consultați pașii 3 - 4 din secțiunea "Compunerea și trimiterea unui SMS nou" la pagina 45.

10.2.3 Salvarea numărului expeditorului în agendă

- 1 Mergeți la conținutul mesajului (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări" la pagina 46) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului Casetă intrări.
- 2 Derulați  până la **SALVARE NUMĂR** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a introduce un nume pentru contactul nou.
- 3 Introduceți un nume pentru contactul nou și apăsați tasta  **OK**.

- 4 Modificați numărul de telefon (dacă este cazul) și apăsați tasta  **OK**.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la afișarea conținutului mesajului.

10.2.4 Ștergerea unui mesaj din Casetă intrări

- 1 Mergeți la conținutul mesajului (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări" la pagina 46) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului Casetă intrări.
- 2 Derulați  până la **ȘTERGE** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma ștergerea.

10.2.5 Ștergerea tuturor mesajelor din Casetă intrări

- 1 Mergeți la conținutul mesajului (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Vizualizarea mesajelor din Casetă intrări" la pagina 46) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului Casetă intrări.
- 2 Derulați  până la **ȘTERGE TOATE** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3 **ȘTERG TOATE?** este afișat pe ecran. Apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a confirma ștergerea.

- 2 Derulați  până la **MEMOR. CA CIORNĂ**.
- 3 Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.

10.3.1 Revizualizarea mesajelor din ciornă

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SMS** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **CIORNĂ** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Parcurgeți lista de mesaje SMS și selectați mesajul pe care doriți să-l revizualizați.
- 3 Derulați  până la mesajul pe care doriți să-l revizualizați și apăsați tasta  **VIZUAL**.
- 4 La vizualizarea conținutului mesajului, puteți apăsa tasta  **OPȚIUNI** pentru a accesa următoarele opțiuni:

EDITARE	Editarea și expedierea mesajului sau salvarea acestuia ca și ciornă
EXPEDIERE	Expedierea imediată a mesajului
ȘTERGE	Ștergerea mesajului
ȘTERGE TOATE	Ștergerea tuturor mesajelor din caseta Ciornă

10.3 Salvarea unui mesaj în Caseta ciornă

- 1 După ce ați compus mesajul (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Compunerea și trimiterea unui SMS nou" la pagina 45), apăsați tasta  **OK**.

10.3.2 Editarea unui mesaj din Caseta ciornă

- 1 Mergeți la mesajul ciornă (consultați pașii 1 - 3 din secțiunea "Revizualizarea mesajelor din ciornă" la pagina 48) și apăsați tasta

 **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului **CIORNĂ**.

- 2** Apăsați tasta  **SELECT** pentru opțiunea de **EDITARE** a mesajului.
- 3** După editare, apăsați tasta  **OK** pentru a confirma mesajul.
- 4** Pentru a expedia mesajul, consultați pașii 3 – 4 din secțiunea “Compunerea și trimiterea unui SMS nou” la pagina 45.

*** Indicație**

Pentru a salva mesajul în caseta Ciornă, consultați pașii 1 – 3 din secțiunea “Salvarea unui mesaj în Caseta ciornă” la pagina 48.

10.3.3 Expedierea unui mesaj din Caseta ciornă

- 1** Mergeți la mesajul ciornă (consultați pașii 1 – 3 din secțiunea “Revizualizarea mesajelor din ciornă” la pagina 48).
- 2** Apăsați tasta  **OK** pentru a expedia mesajul. Mesajul va fi expedit imediat.
 - Dacă expedierea este făcută cu succes, va fi afișat mesajul **SMS EXPEDIAT!**

10.3.4 Ștergerea unui mesaj din Caseta ciornă

- 1** Mergeți la mesajul ciornă (consultați pașii 1 – 3 din secțiunea “Revizualizarea mesajelor din ciornă” la pagina 48) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului **CIORNĂ**.
- 2** Derulați  până la **ȘTERGE** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma ștergerea.

10.3.5 Ștergerea tuturor mesajelor din Caseta ciornă

- 1** Mergeți la mesajul ciornă (consultați pașii 1 – 3 din secțiunea “Revizualizarea mesajelor din ciornă” la pagina 48) și apăsați tasta  **OPȚIUNI** pentru a afișa opțiunile meniului **CIORNĂ**.
- 2** Derulați  până la **ȘTERGE TOATE** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 3** **ȘTERG TOATE?** este afișat pe ecran. Apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a confirma ștergerea.

10.4 Setări SMS

Acest meniu vă permite să configurați serverul de expediere și recepționare a mesajelor SMS. Telefonul dvs. poate recepționa mesaje de la 3 centre de servicii.

Fiecare centru de servicii este format din 2 numere:

- Numărul de apel extern
- Numărul apelat

Lungimea maximă a unui număr de apel extern/apelat este de 24 de cifre.

Observație

Numerele de apel extern și apelat ale telefonului dvs. sunt deja setate să funcționeze în rețeaua din țara dvs. Vă sfătuim să nu modificați aceste setări. Pentru informații suplimentare sau în caz de probleme, vă rugăm să vă adresați operatorului de rețea local.

10.4.1 Activarea sau dezactivarea recepției SMS

Telefonul dvs. poate recepționa mesaje SMS de la un alt telefon dacă v-ați abonat la Serviciul de Identificare a Liniei Apelantului (CLI) și la serviciul SMS, la operatorul dvs. de rețea. În variantă implicită, recepționarea SMS este setată la **PORNIT**, pentru a putea recepționa mesaje SMS.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SMS** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **RECEPȚIE SMS**.
- 2 Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **OK** pentru a confirma.

Indicație

Chiar dacă recepționarea mesajelor SMS este setată la **OPRIT**, puteți expedia mesaje SMS.

10.4.2 Pentru a seta numărul de apel extern

Numerele de apel extern și apelat ale telefonului dvs. sunt deja setate să funcționeze în rețeaua din țara dvs. Vă sfătuim să nu modificați aceste setări. Pentru informații suplimentare sau în caz de probleme, vă rugăm să vă adresați operatorului de rețea local.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SMS** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați 

la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **CENTRU SMS** și apăsați tasta  **SELECT**.

- 2 Derulați  până la **CENTRU SMS 1**, **CENTRU SMS 2** sau **CENTRU SMS 3** și apăsați tasta  **OK**.
- 3 Apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **NUMĂR APEL EXT..**
- 4 Introduceți numărul de apel extern și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare.*

Observație

Lungimea maximă a unui număr de apel extern este de 24 de cifre.

10.4.3 Pentru a seta numărul apelat

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SMS** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **CENTRU SMS** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **CENTRU SMS 1**, **CENTRU SMS 2** sau **CENTRU SMS 3** și apăsați tasta  **OK**.
- 3 Apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **NUMĂR APELAT**.
- 4 Introduceți numărul apelat și apăsați tasta  **OK** pentru a-l confirma.
 - *Veți auzi un ton de validare.*

Observație

Lungimea maximă a unui număr apelat este de 24 de cifre.

10.4.4 Pentru a seta centrul SMS implicit

- 1** Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **SMS** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **CENTRU IMPLICIT**. și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2** Derulați  până la centrul SMS pe care doriți să îl setați ca și centru implicit (**CENTRU SMS 1**, **CENTRU SMS 2** sau **CENTRU SMS 3**) și apăsați tasta  **SELECT**.
 - Veți auzi un ton de validare.



Observație

Numărul centrului SMS implicit este 1.

11 Robotul telefonic (TAM)

Telefonul dvs. este echipat cu un robot care înregistrează apelurile nepreluare atunci când este activat. Robotul telefonic poate memora până la 99 de mesaje. Durata maximă de înregistrare este de 30 de minute (incluzând toate mesajele de întâmpinare personalizate).

Puteți folosi tastele de control ale unității de bază pentru a executa funcțiile de bază ale robotului telefonic, cum ar fi redarea mesajelor, ștergerea mesajelor și reglarea volumului de pe unitatea de bază. Pentru o descriere a fiecărei funcții îndeplinite de către tastele de control ale unității de bază, vezi secțiunea vezi „Prezentarea unității de bază” la pagina 12 pentru mai multe detalii.

Puteți utiliza și meniul robotului din memoria receptorului pentru a accesa funcțiile robotului. Există și un meniu de setare a opțiunilor robotului.

Pentru a începe, apăsați tasta  de pe unitatea de bază pentru a porni robotul telefonic (dacă este oprit). Alternativ, puteți porni robotul telefonic cu ajutorul receptorului (vezi „Pornirea/oprirea robotului cu ajutorul receptorului” la pagina 55).

11.1 Redarea

11.1.1 Redarea mesajelor noi cu ajutorul receptorului

Ultimul mesaj înregistrat este primul mesaj redat prin difuzor. După redarea tuturor mesajelor noi, robotul telefonic se oprește, iar pictograma  încetează să se mai aprindă intermitent.

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a accesa meniul **REDARE**.

2 În timpul redării, puteți:

Regla volumul	Apăsați tasta  .
Opri redarea	Apăsați tasta pentru a încheia mesajul  STOP .
Repetă	Apăsați tasta  OPȚIUNI , derulați  până la REPETĂ și apăsați tasta  SELECT pentru a reda din nou mesajul.
Asculta mesajul următor	Apăsați tasta  OPȚIUNI , derulați  până la URMĂT. și apăsați tasta  SELECT .
Asculta mesajul anterior	Apăsați tasta  OPȚIUNI , derulați  până la PRECEDENT și apăsați tasta  SELECT .

Șterge mesajele	Apăsați tasta  OPȚIUNI , derulați  până la ȘTERGE și apăsați tasta  SELECT .
Comuta redarea la cască	Apăsați  tasta.

* Indicație

Puteți reda mesajele și apăsând tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a accesa meniul **REDARE**.

11.1.2 Redarea mesajelor vechi cu ajutorul receptorului

Mesajele vechi pot fi redade numai dacă nu există mesaje noi. Primul mesaj înregistrat va fi primul mesaj redat, iar redarea mesajelor va continua automat până când nu mai există niciun mesaj.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați din nou tasta  **SELECT** pentru a accesa meniul **REDARE**.
- 2 Apăsați tasta  **SELECT**.
 - *Primul mesaj înregistrat va fi redat până când se ajunge la ultimul mesaj înregistrat.*
- 3 În timpul redării mesajelor, puteți apăsa tasta  pentru a selecta opțiunile disponibile (vezi opțiunile disponibile în secțiunea “Redarea mesajelor noi cu ajutorul receptorului” la pagina 52).

11.2 Ștergerea tuturor mesajelor

Observație

Mesajele necitite nu vor fi șterse.

Avertisment

Mesajele șterse nu pot fi recuperate.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ȘTERGE TOATE** și apăsați tasta  **SELECT**.

- 2 **ȘTERG TOATE?** este afișat pe ecran. Apăsați tasta  **OK** pentru a confirma ștergerea tuturor mesajelor.

- *Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.*

11.3 Setarea mod de răspuns

Există 2 moduri de răspuns disponibile: numai răsp. și răsp. și înreg.

În variantă prestabilită, modul de răspuns este **RĂSP. ȘI ÎNREG.**, ceea ce înseamnă că apelantul poate lăsa un mesaj pe robotul telefonic.

Acest mod poate fi modificat în modul **NUMAI RĂSP.**, ceea ce înseamnă că apelantul nu poate lăsa mesaje pe robotul telefonic.

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **MOD DE RĂSPUNS** și apăsați tasta  **SELECT**.

2 Derulați  până la **RĂSP. ȘI ÎNREG.** sau **NUMAI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**.

- Modul de răspuns este setat.



Observație

În funcție de modul de răspuns selectat, mesajul de întâmpinare prestabilit corespunzător este redat odată ce robotul recepționează un apel. Limba mesajului de întâmpinare prestabilit depinde de țara selectată în modul de salutare (vezi pagina 15).

11.4 Mesajul de întâmpinare personalizat

11.4.1 Înregistrarea mesajului de întâmpinare personalizat

Acest mesaj personalizat va înlocui mesajele prestabilite. Pentru a reveni la mesajul de întâmpinare prestabilit, nu trebuie decât să ștergeți mesajul personalizat înregistrat. Dacă nu sunteți mulțumit de mesajul de întâmpinare înregistrat, nu trebuie decât să înregistrați un mesaj nou peste cel vechi.

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ÎNREGISTR. MESAJ** și apăsați tasta  **SELECT**.

2 Derulați  până la **RĂSP. ȘI ÎNREG.** sau **NUMAI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**.

3 Derulați  până la **ÎNREGISTR. MESAJ** și apăsați tasta  **SELECT**.

- Înregistrarea este inițiată.

4 Apăsați tasta  **SALVARE** pentru a salva înregistrarea.

- Mesajul înregistrat va fi redat și ecranul revine la meniul anterior la încheierea redării. Pentru a opri înregistrarea, apăsați tasta  **OK**.



Observație

Durata maximă a unui mesaj de întâmpinare este de 2 minute.

11.4.2 Redarea mesajului de întâmpinare personalizat

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ÎNREGISTR. MESAJ** și apăsați tasta  **SELECT**.

2 Derulați  până la **RĂSP. ȘI ÎNREG.** sau **NUMAI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**.

3 Apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **REDARE**.

- Este redat mesajul de întâmpinare înregistrat anterior (dacă există), după care ecranul revine la meniul anterior.

11.4.3 Ștergerea mesajului de întâmpinare personalizat

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ÎNREGISTR. MESAJ** și apăsați tasta  **SELECT**.

2 Derulați  până la **RĂSP. ȘI ÎNREG.** sau **NUMAI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**.

3 Derulați  până la **ȘTERGE** și apăsați tasta  **SELECT**.

- Mesajul înregistrat este șters.

11.5 Pornirea/oprirea robotului cu ajutorul receptorului

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **POR/OPR ROBOT** și apăsați tasta  **SELECT**.

2 Derulați  până la **PORNIȚ** sau **OPRIȚ** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.

- Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

11.6 Setările robotului telefonic

11.6.1 Amânare apel

Acesta este numărul de apeluri înregistrat înainte ca robotul să răspundă și să inițieze redarea mesajului de întâmpinare. Puteți seta robotul telefonic să inițieze redarea mesajului dvs. de întâmpinare după 3 to 8 apeluri sau **ECONOMIC**. Numărul prestabilit de sunete de apel este 5.

1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI** și apăsați tasta  **SELECT**, apăsați tasta  **SELECT** pentru a accesa opțiunea **AMÂNARE APEL**.

2 Derulați  până la setarea dorită de amânare a apelului (3 - 8 apeluri sau **ECONOMIC**) și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.

- Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

* Indicație

Modul economic plătit vă poate ajuta să economisiți costul unei convorbiri la distanță atunci când verificați mesajele de la distanță. Dacă aveți mesaje noi în memoria robotului telefonic, mesajul de întâmpinare va fi redat după 3 apeluri. Dacă nu aveți mesaje noi, mesajul de întâmpinare va fi redat după 5 apeluri. De aceea, dacă doriți să verificați dacă aveți mesaje fără a trebui să achitați costul apelului, puteți încheia apelul după ce telefonul sună a 4-a oară.

11.6.2 Accesul la distanță

Dacă sunteți la distanță de casă și doriți să verificați mesajele de pe robotul telefonic, puteți folosi funcția de acces la distanță pentru a verifica mesajele folosind un alt telefon. Odată ce formați numărul de acasă de pe un alt telefon și introduceți codul de acces la distanță*, veți putea accesa mesajele de pe robotul dvs. telefonic. Tastatura telefonului pe care îl folosiți pentru a forma numărul îndeplinește funcțiile robotului dvs. telefonic, cu care puteți reda sau șterge mesaje, porni sau opri robotul telefonic etc.

Observație

Această funcție, în variantă prestabilită, este dezactivată.

* Codul de acces la distanță (care este identic cu codul PIN inițial) împiedică accesul neautorizat la distanță la robotul dvs. telefonic. Vezi capitolul 11.6.2.2. pentru informații detaliate.

11.6.2.1 Activarea/dezactivarea funcției acces la dist.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **ACCES LA DIST.** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **ACTIVARE** sau **DEZACTIVARE** și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

11.6.2.2 Controlarea robotului telefonic printr-un apel extern

- 1 Folosiți un alt telefon pentru a suna acasă.
 - Robotul răspunde și inițiază redarea mesajului de întâmpinare.
- 2 Într-un interval de 8 secunde, apăsați tasta # pe telefonul folosit pentru apelare și introduceți codul de acces la distanță (identic cu PIN-ul inițial).
 - Dacă acest cod de acces la distanță este incorect, veți auzi un ton de eroare. Introduceți din nou codul de acces, până când este corect.
 - Dacă nu introduceți codul de acces la distanță în 10 secunde, robotul telefonic va deconecta linia.
 - În cazul în care codul de acces la distanță (identic cu PIN-ul inițial) este corect, veți auzi un ton de validare.

- Mesajele noi (dacă există) vor fi redade automat sau redarea va fi întreruptă atunci când nu mai există mesaje noi.



Observație

Dacă nu aveți mesaje noi, robotul telefonic nu va reda niciun mesaj. În următorul tabel este prezentat modul de accesare a funcțiilor în timpul accesului la distanță:

Tastă	Funcție
	Apăsați o dată pentru a reda din nou mesajul curent sau de două ori pentru a reveni la mesajul precedent
	Redarea mesajelor vechi sau oprirea acestora
	Trecerea la mesajul următor
	Ștergerea mesajului curent
	Activarea robotului telefonic
	Oprirea redării mesajului curent
	Închiderea robotului telefonic
	Introducerea codului de acces la distanță, dacă robotul telefonic este pornit și dacă este redat mesajul de întâmpinare.

11.7 Parcurgerea apelurilor

11.7.1 Parcurgerea apelurilor pe receptor

Dacă parcurgerea apelurilor pe receptor este setată la **PORNIT**, puteți auzi mesajele recepționate prin difuzorul receptorului și decide dacă să preluați sau nu apelul. Pentru a prelua apelul, apăsați tasta .

Această funcție, în variantă prestabilă, este dezactivată.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **PARCURG. RECEPT.** și apăsați tasta  **SELECT**.
- 2 Derulați  până la **PORNIT** sau **OPRIT** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

11.7.2 Setarea limbii mesajelor vocale

Acest meniu vă permite să modificați limba mesajului de întâmpinare predefinit. Disponibilitatea acestui meniu și opțiunile de limbă disponibile depind de țară.

- 1 Apăsați tasta  în modul inactiv, derulați  până la **ROBOT TEL.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **SETĂRI RĂSP.** și apăsați tasta  **SELECT**, derulați  până la **LIMBĂ MESAJE** și apăsați tasta  **SELECT**.
 - Limba curentă selectată este încadrată.
- 2 Derulați  până la limba preferată și apăsați tasta  **SELECT** pentru a confirma.
 - Veți auzi un ton de validare, iar ecranul va reveni la meniul anterior.

12 Date tehnice

Display

- Lumină de fundal LCD progresivă

Funcțiile generice ale telefonului

- Mod dual, nume apelant și identificare număr
- 15 melodii polifonice

Agendă, listă de reapelare și jurnal de apeluri

- Agendă cu 200 de înregistrări
- Listă de reapelare cu 20 de înregistrări
- Jurnal de apeluri cu 50 de înregistrări

Baterie

- 2 baterii HR AAA NiMh 600 mAh

Specificații radio

- Bandă de frecvențe: 1880 - 1900 MHz
- Putere maximă de ieșire: 250 mW

Consum de curent

- Consum de curent în modul inactiv: cca 800 mW

Interval de temperatură

- Funcționare: între 0 și 35°C (32 - 95°F).
- Depozitare: între -20 și 45°C (-4 - 113°F).

Umiditate relativă

- Funcționare: până la 95% la 40°C
- Depozitare: până la 95% la 40°C

13 Întrebări frecvente

www.philips.com/support

În acest capitol veți găsi cele mai frecvente întrebări și răspunsuri legate de telefonul dvs.

Conectarea

Receptorul nu pornește!

- Încărcați bateriile: așezați receptorul în unitatea de bază pentru încărcare. După câteva momente, telefonul va porni.

Receptorul nu se încarcă!

- Verificați conexiunile încărcătorului.

Pictograma nu se aprinde intermitent în timpul încărcării!

- Bateria este complet încărcată: nu este nevoie să o încărcați.
- Contact incorect al bateriei: mișcați ușor receptorul.
- Borne murdare: curățați bornele bateriei cu o cârpă curată.
- Baterii greșite instalate: Utilizați numai bateriile AAA reîncărcabile furnizate odată cu aparatul dvs. Dacă folosiți baterii alcaline sau de alt tip, pot apărea scurgeri ale lichidului din baterie.

Semnalul se pierde în timpul unei convorbiri!

- Încărcați bateria
- Aproiați-vă de unitatea de bază.

Telefonul afișează mesajul „Fără acop.”!

- Aproiați-vă de unitatea de bază.

Pe receptor apare mesajul **AVERTISMENT BAT.!**

- Utilizați numai bateriile AAA reîncărcabile furnizate odată cu aparatul dvs. Dacă folosiți baterii alcaline sau de alt tip, pot apărea scurgeri ale lichidului din baterie.

Configurarea

Pe receptor apare mesajul **CĂUTARE... și pictograma se aprinde intermitent!**

- Aproiați-vă de unitatea de bază.
- Verificați dacă unitatea de bază este pornită.
- Resetați unitatea și reluați înregistrarea receptorului (vezi „Înregistrarea” la pagina 37).

Sunetul

Receptorul nu sună!

Verificați dacă opțiunea **VOLUM SONERIE** nu este setată la **OPRIT** și asigurați-vă că pictograma  nu este afișată pe ecran (vezi „Setarea volumului soneriei” din capitolul 6.2.1).

Apelantul nu mă aude deloc!

- Este posibil ca microfonul să fie închis:
În timpul unei convorbiri, apăsați tasta .

Nu am ton de apel!

- Telefonul nu este alimentat: verificați conexiunile.
- Bateriile sunt descărcate: încărcați bateriile.
- Apropiati-vă de unitatea de bază.
- Cablu telefonic incorect: utilizați cablul telefonic furnizat.
- Adaptor de linie necesar: conectați adaptorul de linie la cablul telefonic.

Apelantul nu mă aude clar!

- Apropiati-vă de unitatea de bază.
- Mutați unitatea de bază la cel puțin un metru distanță de aparatele electronice.

Interferențe radio sau TV frecvente!

- Mutați unitatea de bază cât mai departe de aparatele electrice.

Comportamentul produsului

Tastele nu funcționează!

- Deblocați tastele: apăsați lung tasta  în modul inactiv.

Receptorul se încălzește în timpul unei convorbiri lungi!

- Această reacție este normală.
Receptorul consumă energie în momentul apelării.

Receptorul nu poate fi înregistrat la unitatea de bază!

- A fost atins numărul maxim de receptoare (5). Pentru a înregistra un receptor nou, anulați înregistrarea unui receptor existent.
- Scoateți și înlocuiți bateriile receptorului.
- Încercați din nou, deconectând și reconectând sursa de alimentare a unității de bază și urmând procedura de înregistrare a unui receptor.
- Asigurați-vă că ați introdus codul PIN corect. Dacă nu l-ați schimbat, codul implicit este 0000.

Numărul apelantului nu este afișat!

- Serviciul nu este activat: verificați abonarea la serviciul operatorului dvs. de rețea.

Nu pot primi SMS-uri noi!

- Spațiul de stocare SMS este plin: ștergeți câteva SMS-uri vechi pentru a putea primi SMS-uri noi.
- Setări SMS greșite: Verificați setările dvs. SMS (vezi „Setări SMS” din capitolul 10.4).

Nu pot trimite sau primi SMS-uri noi!

- Serviciul nu este activat: verificați abonarea la serviciul operatorului dvs. de rețea.
- Setări SMS greșite: Verificați setările dvs. SMS (vezi „Setări SMS” din capitolul 10.4).
- Un alt telefon cu opțiunea SMS activată folosește aceeași linie. Dezactivați recepția SMS pe unul dintre aparate.

- Există o problemă de compatibilitate între operatori. Contactați furnizorul dvs. de servicii pentru informații suplimentare.
- Identitatea este ascunsă. Afișați identitatea (vezi „Activarea opțiunii ID ascuns” din capitolul 9.5.2).

Nu pot modifica setările mesageriei vocale

- Mesajele vocale ale operatorului sunt gestionate de către operatorul dvs. și nu de către telefon. Vă rugăm să contactați operatorul dacă doriți să modificați setările.

Calitate audio slabă și pictograma de antenă se aprinde intermitent!

- Raza de acoperire a telefonului, în interior și exterior, este de maximum 50 de metri, respectiv 300 de metri. Atunci când receptorul iese din zonele de acoperire, pictograma antenei  se va aprinde intermitent.

Receptorul meu intră continuu în modul inactiv!

- Dacă nu apăsați niciuna dintre taste într-un interval de 30 secunde, receptorul revine automat la modul inactiv. Va reveni la modul inactiv și automat, atunci când reapeșiți receptorul pe unitatea de bază.

Înregistrarea din agendă nu poate fi memorată și apare mesajul MEMORIE PLINĂ!

- Ștergeți o înregistrare pentru a crea spațiu înainte de a memora din nou contactul dvs.

PIN-ul inițial este greșit!

- PIN-ul inițial implicit este 0000.
- Dacă a fost modificat și nu vă mai aduceți aminte PIN-ul nou, resetați receptorul pentru a reveni la codul PIN inițial implicit (vezi „Resetarea” din capitolul 8.9).

Robotul telefonic nu înregistrează mesaje!

- Memoria este plină: ștergeți mesajele vechi.
- A fost activat modul **NUMAI RĂSP.**. Dezactivați modul **NUMAI RĂSP.** și activați modul **RĂSP. ȘI ÎNREG.** (vezi „Setarea mod de răspuns” din capitolul 11.3).

Accesul la distanță nu funcționează!

- Activați opțiunea Acces la distanță (vezi „Accesul la distanță” din capitolul 11.6.2).

Telefonul se închide în timpul accesului la distanță!

- Intervalul de timp pentru introducerea PIN-ului inițial a depășit 8 secunde. Introduceți din nou PIN-ul în 8 secunde.

Robotul telefonic se oprește înainte de finalizarea înregistrării!

- Memoria este plină: ștergeți mesajele vechi.

14 Index

A

Acces la dist. 55
Accesorii 6
Act.s. 22
Agenda 19, 23
Alarma 34
Amânare apel 55
Anularea opțiunii apel invers 44
Apel în aștept 23
Apel în curs 21
Apel invers 43
Apelarea directă 19
Apelarea receptoarelor 29

B

Blocare apel 36
Blocarea/deblocarea tastelor 21

C

Caseta ciornă 48
Ceas și alarmă 33
Conectarea unității de bază 13
Conferință 29
Contrast 31

D

Data și ora 33

E

Editare înr. agenda 24
Editarea unui mesaj din caseta Ciornă 48
Efectuarea unui apel 19

F

Fundal 31

I

ID ascuns 44
Încărcarea bateriilor 15
Încheierea unui apel 20
Indicator cu led 12
Înregistrare 37
Instalarea telefonului 13, 14
Intercom 27
Introducerea textului sau a numerelor 21

L

Limbă 31
Limbă mesaje 57
Lista de reapelare 19
Listă reap. 26
Lumină fundal 32

M

Melod. son. 30
Memorare contact 24
Mesageria vocală 25
Mesaj vocal 43
Mesajul de întâmpinare personalizat 54
Mod difuzor 22
Mod formare 41
Mod robot tel. 53
Montarea bateriilor 14
Mut 22

N

Neînregistrate 38
Număr apel ext. 50
Număr apelat 50
Nume receptor 30

P

Parcurgere apeluri 57
Pictogramele display-ului 10
Pictogramele meniului 11
PIN-ul inițial 37
Pornirea/oprirea receptorului 21
Preformarea 19
Preluare apel extern 28
Preluarea unui apel 20
Prezentarea telefonului 7
Prezentarea unității de bază 12
Prima sonerie 41
Protoc.apeluri 19, 26

R

Răsp. autom. 32
Răspuns mâini libere 20
Răspunsul la un mesaj SMS 47
Reciclarea și aruncarea 4
Redirecționarea unui mesaj SMS 47
Resetare 39
Robot tel. 52

S

Salv. nr. reap. 26
Salvarea numărului în agendă 47
Schemă de culori 31
Schimb. apeluri 29
Scrierea unui SMS 45
Select țară 38
Servicii rețea 42
Setări prestabilite 41
Setări SMS 49
Șterge înreg. agenda 25
Șterge înreg. listă apel 27
Șterge listă apel 27
Șterge listă reap. 26
Șterge nr. reap. 26
Structura meniului 16
Sunet alarmă 34
Sunet XHD 22

T

Timp reapelare. 40
Ton receptor 30
Ton tastă 30
Transfer apel 42

V

Vol. difuzor 22
Volum 21, 45
Volum sonerie 30



© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved

Reproduction in whole or in part is prohibited without the
written consent of the copyright owner

Document number: 3111 285 44311

